

# Human beings

## Der Mensch



- 1 **Personal data**  
Angaben zur Person
- 2 **Parts of the body**  
Körperteile
- 3 **Outward appearance**  
Äußere Erscheinung
- 4 **Childhood and youth**  
Kindheit und Jugend
- 5 **Middle age and old age**  
Mittlere Jahre und Alter
- 6 **Personality and behaviour**  
Persönlichkeit und Verhalten
- 7 **Senses and sensations**  
Sinne und Sinneseindrücke
- 8 **Feelings and attitudes**  
Gefühle und Einstellungen
- 9 **Morality and immorality**  
Moral und Unmoral
- 10 **Human relations**  
Menschliche Beziehungen
- 11 **Sexuality**  
Sexualität
- 12 **Personal hygiene**  
Körperpflege
- 13 **Death**  
Tod

**The creativity of language**

# Personal data

## Angaben zur Person

There are three things I always forget. Names, faces, and – the third I can't remember. (*Italo Svevo, Italian novelist, 1861–1928*)

### name [neɪm]

What's your name?

Her maiden name is Smith.

Sarah Smith, née [neɪ] Welsh

**first name / forename / given name / Christian** ['krɪstʃən] **name**

### Name

Wie heißt du / ist Ihr Name?

Ihr Mädchenname ist Smith.

Sarah Smith, geb. Welsh

**Vorname**



In der heutigen multikulturellen Gesellschaft (= *multicultural society*) wird *Christian name* auf Formularen etc. weitgehend vermieden, da Nichtchristen (= *non-Christians*) und Atheisten (= *atheists* ['eɪθiɪsts]) ihre Vornamen nicht als *Christian names* auffassen. Die Bezeichnung *given name* ist besonders sinnvoll bei Angehörigen von Kulturgemeinschaften, in denen der „Vorname“ auf den Familiennamen folgt, wie etwa bei Chinesen, Japanern, Koreanern etc.

**surname / last name / family name**

**middle name** [mɪdl 'neɪm]

George Bush's middle name is Walker.

**Familienname; Nachname; Zuname**

**mittlerer Name; zweiter Vorname**

George Bushs zweiter Vorname ist Walker.

Idiom: *Courtesy* ['kɜːtəsi] *is his middle name.* (= Er ist die Höflichkeit in Person.)

**nickname** ['nɪkneɪm]

**date of birth** [bɜːθ]

She was born on the sixth of May / on May (the) sixth, nineteen sixty-two (on 6 May, 1962 / May 6, 1962).

When is / When's your birthday?

It's his birthday today.

She has a birthday next Monday.

**Spitzname**

**Geburtsdatum**

Sie ist am sechsten Mai neunzehnhundertzweiundsechzig / am 6. Mai 1962 geboren.

Wann hast du / haben Sie Geburtstag?

Er hat heute Geburtstag.

Sie hat nächsten Montag Geburtstag.



Vermeiden Sie die abgekürzte Form: 6/5/62 heißt BE 6. Mai, AE dagegen 5. Juni!

**age** [eɪdʒ]

What age are you? / What's your age?

**place of birth** [bɜːθ]

**place of residence** ['rezɪdəns]

**Alter**

Wie alt bist du / sind Sie?

**Geburtsort**

**Wohnort**

**nationality** [næʃə'næləti]  
What nationality are you?

**marital status** ['mæriəl stertəs]  
Married, single, or divorced?

**sex: male** [meɪl] – **female** ['fi:meɪl]

**height** [haɪt] – **weight** [weɪt]

What height are you?

What weight are you?

**religion** [rɪ'lɪdʒən] – **religious affiliation** [ə'fɪli'eɪʃn]

What's his religious affiliation?

**address** [ə'dres]

He can be reached at this address.

What's your e-mail address?

**Nationalität; Staatsangehörigkeit**  
Welche Staatsangehörigkeit haben Sie?

**Familienstand**

Verheiratet, ledig oder geschieden?

**Geschlecht: männlich – weiblich**

**Größe – Gewicht**

Wie groß sind Sie / bist du?

Was wiegen Sie / wiegst du?

**Religion – Religionszugehörigkeit**

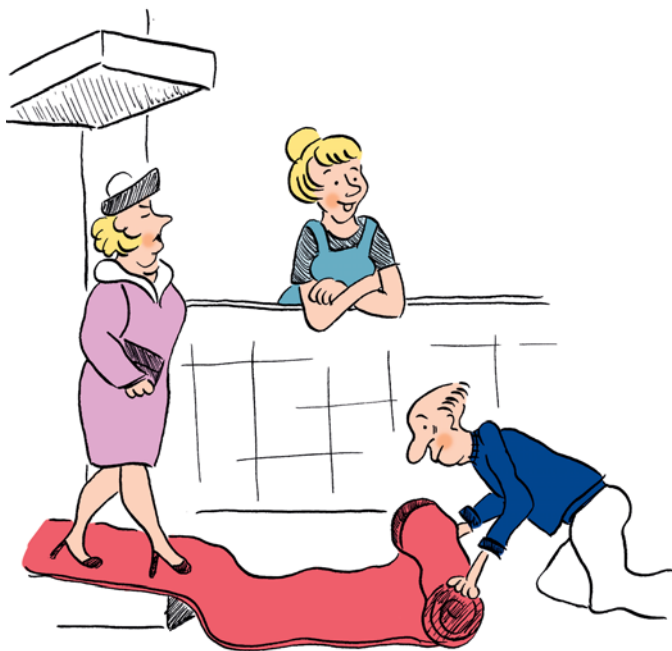
Was ist seine Religion (szugehörigkeit)?

**Adresse; Anschrift**

Er ist unter dieser Adresse zu erreichen.

Wie ist deine E-Mail-Adresse?

*Courtesy is his middle name.*



## Parts of the body

### Körperteile

The body is a machine of the nature of an army, not of that of a watch, or of a hydraulic apparatus. Of this army each cell is a soldier, each organ a brigade. (*Thomas Henry Huxley, English biologist, 1825–1895*)

**head** [hed]

from head to toe [təʊ]

**skull** [skʌl]

**brain** [breɪn]

He died of a brain tumour [ˈtju:mə].

**hair** [heə]

I had my hair cut.

**face** [feɪs]

**eye** [aɪ]

She's blind [blaɪnd] in one eye.

**nose** [nəʊz]

He's got a runny nose.

**mouth** [maʊθ]

**tooth** [tu:θ] – **teeth** [ti:θ]

**tongue** [tʌŋ]

**lip** [lɪp]

He kissed [kɪst] her lips.

**ear** [ɪə] – **eardrum** [ˈɪədɾʌm]

an infection of the middle ear

**neck** [nek]

He broke his neck.

**throat** [θrəʊt]

I've got a sore [sɔ:] throat.

**shoulder** [ˈʃəʊldə]

He just shrugged [ˈrʌgd] his shoulders.

**arm** [ɑ:m]

She has broken her arm.

**elbow** [ˈelbəʊ]

**hand** [hænd]

He injured [ˈɪndʒəd] his hand.

**finger** [ˈfɪŋgə]

(finger)nail [ˈfɪŋgəneɪl]

**leg** [leg]

I need to stretch my legs a bit.

**knee** [ni:]

My left knee hurts [hɜ:ts].

**foot** [fʊt] – **feet** [fi:t]

**Kopf**

von Kopf bis („Zeh“) Fuß

**Schädel**

**Gehirn**

Er starb an einem Gehirntumor.

**Haar; Haare**

Ich ließ mir die Haare schneiden.

**Gesicht**

**Auge**

Sie ist auf einem Auge blind.

**Nase**

Ihm läuft die Nase.

**Mund; Maul**

**Zahn – Zähne**

**Zunge**

**Lippe**

Er küsste sie auf die Lippen.

**Ohr – Trommelfell**

eine Mittelohrentzündung

**Hals** (*von außen gesehen*)

Er brach sich das Genick.

**Kehle; Hals** (*von innen gesehen*)

Ich habe Halsschmerzen.

**Schulter**

Er zuckte nur mit den Achseln.

**Arm**

Sie hat sich den Arm gebrochen.

**Ell(en)bogen**

**Hand**

Er verletzte sich an der Hand.

**Finger**

(finger-)Nagel

**Bein**

Ich muss mir ein bisschen die Beine vertreten.

**Knie**

Mir tut das linke Knie weh.

**Fuß – Füße**

**Sentences with body idioms**

*I'd keep him at **arm's length** [lɛŋθ]. (= Ich würde ihn mir vom Leibe halten.)*

*Get off my **back!** (= Lass mich endlich in Ruhe!)*

*I've got a **bone** to pick with you. (= Ich habe mit dir ein Hühnchen zu rupfen.)*

*I must get this off my **chest**. (= Ich muss mir das von der Seele reden.)*

*I'm up to the **eyes** in work. (= Ich stecke bis über beide Ohren in Arbeit.)*

*He wouldn't raise a **finger** ['fɪŋgə] to help us. (= Er würde keinen Finger krumm machen, um uns zu helfen.)*

*I really put my **foot** in it. (= Ich bin ganz schön ins Fettnäpfchen getreten.)*

*She's been living from **hand to mouth** these last six months. (= Sie lebt seit einem halben Jahr von der Hand in den Mund.)*

*I can't make **head** or tail of it. (= Ich werde daraus nicht schlau.)*

*I couldn't find it in my **heart** [hɑ:t] to tell her the truth [tru:θ]. (= Ich konnte es nicht übers Herz bringen, ihr die Wahrheit zu sagen.)*

*The company is on its last **legs**. (= Die Firma pfeift auf dem letzten Loch.)*

*She's a real pain in the **neck**. (= Sie geht mir schwer auf den Wecker.)*

*He had the **nerve** to call me a miser ['maɪzə]. (= Er besaß die Frechheit, mich einen Geizhals zu nennen.)*

*We paid through the **nose**. (= Wir haben einen Wahnsinnspreis bezahlt.)*

*That remark really went under my **skin**. (= Diese Bemerkung ist mir wirklich unter die Haut gegangen.)*

*It's on the tip of my **tongue** [tʌŋ]. (= Es liegt mir auf der Zunge.)*

*She's got a sweet **tooth**. (= Sie isst gern Süßigkeiten / ist ein Süßschnabel.)*

**chest** [tʃɛst]

**breast** [brɛst] – **breasts**

Breast milk is best for babies.

**rib** [rɪb]

**heart** [hɑ:t]

He's had a heart condition for years.

**lung** [lʌŋ] – **lungs**

**liver** ['lɪvə]

**kidney** ['kɪdni]

perform [pə'fɔ:m] a kidney transplant

**stomach** ['stʌmək]

on an empty stomach

**abdomen** ['æbdəmən]

**the bowels** ['bəʊəlz] / **the**

**intestines** [ɪn'testɪnz]

When did you last have a bowel movement [ˈmu:vmənt]?

**faeces** ['fi:si:z] – **stools** – **motions**

He's got blood [blʌd] in his faeces / motions.

**buttocks** (Mit Pluralverb!) ['bʌtəks]

a smack on the buttocks

**anus** ['eɪnəs]

**Brust(korb)**

**Brust** – **Brüste**

Muttermilch ist für Babys am besten.

**Rippe**

**Herz**

Er ist seit Jahren herzkrank.

**Lungenflügel** – **Lunge**

**Leber**

**Niere**

eine Nierentransplantation durchführen

**Magen; Bauch**

auf nüchternen Magen

**Unterleib**

**der Darm**

Wann hatten Sie das letzte Mal Stuhlgang?

**Stuhl; Kot**

Er hat Blut im Stuhl.

**Gesäß; Hintern; Hinterteil**

ein Schlag / Klaps auf den Po

**After; Anus**

**bladder** ['blædə]  
**urine** ['juəri:n] – **urinate** ['juəri:neɪt]  
**genitals** ['dʒenɪtəlz]  
 the male / female genitals

**vagina** [və'dʒamə]  
**ovary** ['əʊvəri]  
**womb** [wu:m] / **uterus** ['ju:tərəs]  
**penis** ['pi:nɪs]  
**prostate (gland)** ['prɒstet (glænd)]

**Blase**  
**Urin / Harn** – **urinieren**  
**Genitalien; Geschlechtsteile**  
 die männlichen / weiblichen  
 Genitalien  
**Vagina; Scheide**  
**Eierstock**  
**Gebärmutter / Uterus**  
**Penis**  
**Prostata; Vorsteherdrüse**

### Euphemismen

Ein Euphemismus ist eine beschönigende, „verhüllende“ Umschreibung für etwas, das man sich scheut direkt auszusprechen, etwa wenn man dahinscheiden (= *pass away*) statt sterben (= *die* [daɪ]) sagt.

Für bestimmte Körperteile, Ausscheidungen etc. werden – z.B. beim Arzt (= *at the doctor's*) – häufig solche „indirekten“ Ausdrücke gebraucht.

Beispiele:

**anus** [eɪnəs]: *back passage* • **breast** [breɪst]: *bust / chest* • **buttocks:** *behind / bottom / seat* • **defecate** [ˈdefəkeɪt] (= Kot ausscheiden): *have the bowels opened* • **faeces** [ˈfi:si:z] / **stools:** *motions* • **genitals** ['dʒenɪtəlz]: *private parts* • **penis** ['pi:nɪs]: *private part(s) / privates* • **urinate** ['juəri:neɪt]: *pass water* • **vagina** [və'dʒamə]: *down below, front passage, private (part)* • **vomit** [ˈvɒmɪt] (= erbrechen): *be sick*

Mit *Little Bill has had an accident* ['æksɪdənt] kann euphemistisch ausgedrückt werden, dass ihm ein Malheur passiert ist, er sich also in die Hose gemacht hat.

Beachten Sie in diesem Zusammenhang den Unterschied zwischen *my back* (= mein Rücken) und *my backside* (= mein Hintern)!

**circulation** [sɜ:kju'leɪʃn]  
**blood** [blʌd]  
 blood donor ['blʌd dəʊnə]  
**vein** [veɪn] – **artery** ['ɑ:təri]  
 Varicose ['væri:kəʊs] veins are caused  
 by poor circulation.  
**skeleton** ['skelətən]  
**bone** [bəʊn]  
 He's all skin and bone.  
**joint** [dʒɔɪnt]  
 painful / swollen ['swəʊlən] joints  
**skin** [skɪn]  
**muscle** ['mʌsl]  
**gland** [glænd]  
**nerve** [nɜ:v]  
 She has good / bad nerves.  
 He gets on my nerves.  
**nervous** ['nɜ:vəs]  
 She is a nervous type [taɪp].  
 He had a nervous breakdown.

(der) **Kreislauf**  
**Blut**  
 Blutspender(in)  
**Vene – Arterie**  
 Krampfadern werden durch  
 schlechte Durchblutung verursacht.  
**Skelett**  
**Knochen**  
 Er ist nur noch Haut und Knochen.  
**Gelenk**  
 schmerzende / geschwollene Gelenke  
**Haut**  
**Muskel**  
**Drüse**  
**Nerv**  
 Sie hat gute / schlechte Nerven.  
 Er geht mir auf die Nerven.  
**nervös; ängstlich; Nerven-**  
 Sie ist ein nervöser / ängstlicher Typ.  
 Er erlitt einen Nervenzusammenbruch.

# Outward appearance

## Äußere Erscheinung

The Lord does not see as a mortal sees; mortals see only appearances but the Lord sees into the heart. (*Bible, 1 Samuel 16:7*)

**tall** [tɔ:l] – **short** [ʃɔ:t]

**slender** [ˈslendə] / **slim** [slɪm]

**thin** [θɪn]

a thin man with the upright bearing [ˈbeəriŋ] of the professional soldier [ˈsəʊldʒə]

**wiry** [ˈwaɪəri]

the wiry figure of a runner

**skinny** [ˈskɪni]

**lean** [li:n] – **gaunt** [ɡɔ:nt]

a lean boy of seventeen

**haggard** [ˈhæɡəd]

**underweight** [-weɪt] – **overweight**

**well-built** [welˈbɪlt]

a well-built, muscular [ˈmʌskjʊlə] man

**plump** [plʌmp]

**stout** [staʊt]

a matronly [eɪ] woman, slightly stout

**portly** [ˈpɔ:tlɪ]

the landlord's portly figure [ˈfɪɡə]

**buxom** [ˈbʌksəm]

a buxom, rosy-cheeked woman

**broad(-shouldered)** [brɔ:dˈʃəʊldəd]

**husky** [ˈhʌski] / **burly** [ˈbɜ:li]

a husky longshoreman

**stocky** [ˈstɒki] / **thickset** [θɪkˈset]

a thickset policeman [pəˈli:smən]

**dashing** [ˈdæʃɪŋ]

a dashing young officer [ˈɒfɪsə]

**strapping** [ˈstræpɪŋ]

a strapping young fellow

**stooped** [stu:pɪt] (with old age)

**groß – klein** (gewachsen)

**schlank**

**dünn**

ein dünner Mann mit der aufrechten / geraden Haltung des Berufssoldaten

**drahtig**

die drahtige Figur eines Läufers

**mager; dünn**

**mager – ausgemergelt**

ein schmaler Siebzehnjähriger

**ausgezehrt; verhärt; abgespannt**

**untergewichtig – übergewichtig**

**kräftig**

ein kräftiger, muskulöser Mann

**rundlich; mollig; pummelig**

**korpulent; beleibt; füllig**

eine matronenhafte Frau, etwas füllig

**beleibt; korpulent**

die beleibte Gestalt des Wirts

**dral**

eine dralle, rotbackige Frau

**breit(schultrig)**

**kräftig** (gebaut)

ein bärenstarker Hafenarbeiter

**stämmig; gedrungen**

ein stämmiger Polizist

**floht; fesch; schneidig**

ein flotter junger Offizier

**stramm**

ein strammer junger Bursche

(vom Alter) **gebeugt**

**Attractiveness** [əˈtræktɪvnəs] (= **Attraktivität**)

**cute** [kju:t]: a cute little baby (= ein niedliches kleines Baby)

**lovely** [ˈlʌvli]: a lovely little girl (= ein reizendes kleines Mädchen)

**attractive** [əˈtræktɪv]: an attractive man (= ein attraktiver Mann)

**handsome** [ˈhændsəm]: young and handsome (= jung und gut aussehend)

**good-looking**: a good-looking man (= ein gut aussehender Mann)

**shapely** [ˈʃeɪpli]: She has shapely legs. (= Sie hat wohlgeformte Beine.)

**smart**: a smart, lightly built man (= ein schicker Mann von schlankem Wuchs)

**pretty** [ˈprɪti]: a pretty young girl (= ein hübsches junges Mädchen)

**beautiful** [ˈbju:tɪfəl]: beautiful blue eyes (= wunderschöne blaue Augen)

**Unattractiveness** [ʌnə'træktɪvənəs] (= **mangelnde Attraktivität**)**homely** AE: a plump, homely woman (= eine rundliche, wenig attraktive Frau)**plain**: She was plain, almost ugly. (= Sie war unansehnlich, beinahe hässlich.)**unattractive**: a hard, unattractive woman (= eine harte, unattraktive Frau)**unpleasant**: an unpleasant-looking man (= ein unangenehm wirkender Mann)**ugly** ['ʌgli]: a fat, ugly woman (= eine dicke, hässliche Frau)**face** [feɪs]

an oval ['əʊvl] face – a round face

a bloated ['bləʊtɪd] face

**eye** [aɪ]

dark eyes – bright eyes

He was pale and hollow-eyed.

**complexion** [kəm'plekʃn]

a ruddy / pallid ['pæɪlɪd] complexion

**radiant** ['reɪdiənt]

She was radiant with joy.

**wrinkles** ['rɪŋklz] – **wrinkled** ['rɪŋkld]**Gesicht**

ein ovales Gesicht – ein rundes Gesicht

ein aufgedunsenes Gesicht

**Auge**

dunkle Augen – strahlende Augen

Er war bleich und hohläugig.

**Gesichtsfarbe**

eine rosige / bleiche Gesichtsfarbe

**strahlend; leuchtend**

Sie strahlte vor Freude.

**Falten – runzlig / faltig****Zur Beschreibung des Haares**a trendy hairstyle ['heəstaɪl] / *hairdo* ['heɪdu:] (= eine aktuelle Frisur)

his shining blond [blɒnd] locks (= seine leuchtenden blonden Locken)

her beautiful blonde [blɒnd] hair (= ihr schönes blondes Haar)

brunettes, blondes, and redheads (= Brünette, Blondinen und Rothaarige)

a dark-haired / white-haired woman (= eine dunkelhaarige / weißhaarige Frau)

She wears her hair in a ponytail ['pɒni-]. (= Sie trägt einen Pferdeschwanz.)

a teenager with cute [kju:t] pigtails (= ein Teenager mit niedlichen Zöpfen)

straight, curly, and frizzy ['frɪzi] hair (= glattes, lockiges und krauses Haar)

a crew cut ['kru: kʌt] (= ein Bürstenschnitt)

His hair is thinning ['θɪnɪŋ]. (= Sein Haar lichtet sich langsam.)

He wears [weəz] a wig. (= Er trägt eine Perücke.)

He's in his fifties turning grey. (= Er ist in den Fünfzigern und wird langsam grau.)

He's balding ['bɔ:ldɪŋ]. (= Er bekommt langsam eine Glatze.)

He's bald [bɔ:ld]. (= Er hat eine Glatze.)

**dress** [dres] – **dressed** [drest]

stylishly / trendily dressed

She was dressed in a blouse and skirt.

He's a smart dresser.

**well groomed** [u:] – **badly****groomed****dishevelled** [drɪ'feɪvlɪd]

his dishevelled / unkempt appearance

**dirty** ['dɜ:ti] – **grubby** [ˈgrʌbi]

a grubby shirt

**shabby** [ʃæbi] – **scruffy** [ˈskrʌfi]**rumpled** [ˈrʌmpld]

He was wearing [eə] a rumpled suit.

**Kleidung – gekleidet**

elegant / modisch gekleidet

Sie trug eine Bluse und einen Rock.

Er geht immer schick / flott gekleidet.

**gepflegt – ungepflegt****ramponiert; ungepflegt**

seine ungepflegte Erscheinung

**schmutzig – schmutzdelig**

ein schmutziges / schmutzdeliges

Hemd

**schäbig – vergammelt****zerknittert; verwuschelt; zerzaust**

Er trug einen zerknitterten Anzug.



# Childhood and youth

## Kindheit und Jugend

### → 2.3 Parents and children

A torn jacket is soon mended; but hard words bruise the heart of a child.  
(Henry Wadsworth Longfellow, US poet, 1807–1882)

**child** [tʃaɪld] – **children** [ˈtʃɪldrən]

child labour [eɪ] – child abuse [əˈbjuːs]

children's wear [weə]

childminder / nanny / baby-minder [aɪ]

She's an only child.

**baby** [ˈbeɪbi] – **babies**

a newborn [ˈnjuːbɔːn] (baby / child)

baby-sitter / sitter

**Kind – Kinder**

Kinderarbeit – Kindesmisshandlung

Kinderbekleidung

Tagesmutter

Sie ist ein Einzelkind.

**Baby – Babys**

ein Neugeborenes

Babysitter



Mit *the baby boom* bezeichnet man den enormen Anstieg der Geburtenrate in den USA nach dem 2. Weltkrieg. Die Angehörigen dieser geburtenstarken Jahrgänge heißen noch heute *baby boomers* oder einfach *boomers* und entsprechen soziologisch etwa den Achtundsechzigern in Deutschland.

**toddler – infant** [ˈɪnfənt] – **small child**

**infancy** [ˈɪnfənsi]

**cradle** [ˈkreɪdl]

from the cradle to the grave [greɪv]

**cot** [kɒt] BE / AE **crib** [krɪb]

**pram** [præm] BE / AE **baby carriage** [ˈkæərɪʒ]

**pushchair** [ʊ] BE / AE **stroller** [əʊ]

**dummy** [ʌ] BE / AE **pacifier** [æ]

**crèche** [kreʃ] BE

**(day) nursery** [ˈnɜːsəri] BE / AE

**day-care center**

**playgroup** [ˈpleɪgruːp]

a **toy** [tɔɪ]

Every child needs toys.

toy car – toy train set

**Kleinkind**

**frühe Kindheit; Kindesalter**

**Wiege**

von der Wiege bis zur Bahre

**Kinderbett**

**Kinderwagen**

**Buggy**

**Schnuller**

**Kinderkrippe**

**Kindergarten / -tagesstätte**

(für 2- bis 5-jährige)

**Spielgruppe** (für 2- bis 5-jährige)

ein **Spielzeug**

Jedes Kind braucht Spielzeug.

Spielzeugauto – Spielzeugeisenbahn

### Dinge, mit denen sich Kinder beschäftigt(en)

*play (with a) ball* (= Ball spielen) • *play cards* (= Karten spielen) • *play at cops and robbers* (= Räuber und Gendarm spielen) • *play at mothers and fathers* (= Mutter und Vater spielen)

*doll* [dɒl] (= Puppe) • *doll's pram* BE / AE *doll carriage* [ˈkæərɪʒ] (= Puppen-

wagen) • *doll's house* BE / AE *dollhouse* (= Puppenstube) • *stuffed animal*

(= Stofftier) • *teddy bear* [eə] (= Teddybär) • *hand puppet* (= Handpuppe) •

*rocking horse* (= Schaukelpferd)

*building blocks* ['bɪldɪŋ blɒks] (= Bauklötze) • *marbles* (= Murmeln)  
*model* ['mɒdl] *railway* BE / AE *model railroad* (= Modelleisenbahn) •  
*model aircraft* (= Modellflugzeug)  
*comics* [n] / *comic books* (= Comic-Hefte) • *comic strips* • *picture book*  
 (= Bilderbuch) • *fairytale* (= Märchen)  
*colouring* ['kɒləʊɪŋ] *book* (= Malbuch) • *colouring set* (= Mal- / Tusch-  
 kasten) • *crayons* ['kreɪənz] (= Buntstifte) • *wax crayons* (= Wachsmal-  
 stifte) • *paints* (= Farben)  
*board* [ɔ:] *game* (= Brettspiel) • *puzzle* ['pʌzl] (= Rätsel, Denksportaufgabe) •  
*jigsaw* ['dʒɪɡsɔ:] (*puzzle*) (= Puzzle / Puzzlespiel)  
*fly a kite* (= einen Drachen steigen lassen) • *sandpit* BE / AE *sandbox*  
 (= Sandkasten) • *pail and shovel* ['ʃʌvl] (= Eimerchen und Schaufel) •  
*seesaw* (= Wippe) • *swing* (= Schaukel) • *roller* [əʊ] *skates* (= Rollschuhe) •  
*ice skates* (= Schlittschuhe) • *skateboard* (= Skateboard / Rollbrett) •  
*bicycle* ['baɪsɪkl] / *bike* (= Fahrrad) • *tricycle* (= Dreirad) • *sledge* BE /  
 AE *sled* (= Schlitten)

**young** [jʌŋ]

young people ['pi:pl]  
 young children ['tʃɪldrən]  
 for the young

**youngster** [jʌŋstə]**jung**

junge Leute; Jugendliche  
 kleine Kinder  
 für die Jugend; für die jungen Leute  
**Jugendliche(r)**

Männliche Jugendliche sind *boys*, *guys* [gaɪz], *lads*, *youngsters*, *youths* [ju:ðz].

Weibliche Jugendliche sind *girls* oder (besonders nordenglisch oder schottisch) *lasses* ['læsɪz], auch *young ladies*. Von manchen Männern gebrauchte Slangwörter wie *chick* oder *bird* werden von Frauen oft als beleidigend (= *offensive* [ə'fensɪv]) empfunden.

**youth** [ju:θ]

youth club – youth hostel [n]

(die) **Jugend(zeit)**

Jugendklub – Jugendherberge

**Entsprechungen für „Jugend“**

Jugend = Jugendzeit:

*I spent my youth in Hull.* (= Ich habe meine Jugend in Hull verbracht.)

Jugend = junge Menschen:

*Young people are optimistic* [ɒptɪ'mɪstɪk]. (= Die Jugend ist optimistisch.)

*Today's youth has its own problems* ['prɒbləmz]. (= Die heutige Jugend hat ihre eigenen Probleme.)

*The party never had the trust of the young.* (= Die Partei besaß nie das Vertrauen der Jugend.)

**brat** [bræt]

She's a spoilt [spɔɪlt] brat.

**schoolboy** – **schoolgirl****adolescent** [ædə'lesnt]**adolescence** [ædə'lesns]**puberty** ['pjʊ:bəti]**Balg; Gör(e); Flegel**

Sie ist ein verwöhntes Blag.

**Schüler** – **Schülerin****Heranwachsende(r)****das Erwachsenwerden**(die) **Pubertät**

**a teenager / a teen**

A lot of teen(ager)s are on drugs.  
She spent her teenage years in London.

a teen(ager) mother ['tɪnəʒə]

a girl in her early teens

**minor** ['maɪnə]

**come / be of age** [eɪdʒ]

**ein Teenager**

Viele Teenager nehmen Drogen.  
Ihre Teenager-Jahre verbrachte sie  
in London.

eine Mutter im Teenalter  
ein Mädchen zwischen 13 und 14

**Minderjährige(r)**

**großjährig werden / sein**

**Ein paar ungute Dinge, die Kinder und Jugendliche tun**

*They bully* ['bʊli] *other children*. (= Sie schikanieren / tyrannisieren andere Kinder.)

*They play truant* ['tru:ənt] *BE / AE hook(e)y*. (= Sie schwänzen die Schule.)

*They drop out of school* [sku:l]. (= Sie brechen die Schule ab.)

*They run away from home*. (= *ran – run*) (= Sie laufen von zu Hause weg.)

*They go on joyrides*. (= Sie machen Spritztouren mit gestohlenen Autos.)

*They take / do drugs*. (= Sie nehmen Drogen.)

*They get into trouble* ['trʌbl] *with the police* [pə'li:s]. (= Sie kriegen Ärger mit der Polizei.)

**juvenile** ['dʒu:vənəl]

juvenile court

juvenile delinquent [dri'ɪŋkwənt] (JD)

juvenile detention [dri'tenʃn] center *AE*

**Jugend-**

Jugendgericht

jugendliche(r) Straftäter(in)

Jugendstrafanstalt

**Violence** ['vaɪələns] (= **Gewaltanwendung**)

*Why did you kick me?* (= Warum hast du mich getreten?)

*Dad! Peter keeps hitting me!* (= Papi! Der Peter haut mich immer!)

*He thumped her in the stomach* ['stʌmək]. (= Er schlug ihr / sie in den Magen.)

*Corporal punishment of children is illegal* ['ɪli:gl] *in some countries*. (= Die körperliche Züchtigung von Kindern ist in manchen Ländern rechtswidrig.)

*Kids got beaten* ['bi:tɪn] *a lot in the old days*. (= Die Kinder bekamen früher oft Schläge.)

*I don't like to smack my child*. (= Ich haue mein Kind nicht gern.)

*If you don't stop it, you'll get a spanking / a thrashing* ['θræʃɪŋ] / *a good hiding*. (= Wenn du nicht aufhörst, kriegst du 'ne Tracht Prügel.)

**adult** ['ædʌlt]

a programme intended to appeal  
to young adults

**grown-up** [grəʊn'ʌp / 'grəʊnʌp]

They have two grown-up ['grəʊnʌp]  
sons.

grownup ['grəʊnʌp]

You grownups don't understand  
us kids.

**erwachsen; Erwachsene(r)**

ein Programm, das junge Erwachsene  
ansprechen soll

**erwachsen**

Sie haben zwei erwachsene Söhne.

Erwachsene(r) (*aus der Sicht von  
Kindern*)

Ihr Erwachsenen versteht uns  
Kinder nicht.

## Middle age and old age

### Mittlere Jahre und Alter

The only time you really live fully is from thirty to sixty. ... The young are slaves to dreams; the old servants of regrets. (*Hervey Allen, US novelist, 1889–1949*)

**middle age** [mɪdl 'eɪdʒ]

**mid-life crisis** [mɪdlaɪf 'kraɪsɪs]

**mature** [mə'tʃʊə] – **maturity**

a mature student *BE*

**prime** [praɪm]

She's in her prime.

She's past her prime.

**spring chicken** [sprɪŋ 'tʃɪkən]

She's no spring chicken.

**life expectancy** [lɪk'spektənsɪ]

**ageing** ['eɪdʒɪŋ] *BE / AE* **aging**

**menopause / the change of life**

the onset of menopause [ˈmenəpəʊz]

**grow old / get old**

**get on (in years)** (– got – got)

We're getting on (in years).

**elderly** ['eldəli]

poverty ['pɒvəti] among the elderly

das **mittlere Lebensalter** (ca. 40–65)

**Krise in der Lebensmitte** (um die 40)

(*körperlich, geistig*) **reif – Reife**

Student(in) über 25

**Höhepunkt; Krönung**

Sie ist in den besten Jahren.

Sie ist über die besten Jahre hinaus.

**junges Huhn**

Sie ist nicht mehr die Jüngste.

(die) **Lebenserwartung**

**das Altern**

**die Wechseljahre**

das Einsetzen der Wechseljahre

**alt werden**

(**langsam**) **älter werden**

Wir werden langsam älter.

**ältere(r, s)**

Armut unter älteren Menschen



Die Adjektive *elderly* und *older* haben nicht die gleiche Bedeutung!

*Elderly* bezeichnet Menschen, die (absolut) alt sind: *elderly people* ['pi:pl]

(= ältere / alte Leute / Menschen).

*Older people* dagegen sind relativ älter als andere, aber nicht notwendigerweise alt: *older people are more experienced* [ɪk'spiəriənst] (= ältere Menschen haben mehr Erfahrung). – In *the older generation* [dʒənə'reɪʃn] (= die ältere Generation) z.B. kann *older* nicht durch *elderly* ersetzt werden.

**the old folk** [fəʊk]

old folk's home / old people's home

**veteran** ['vetərən]

a veteran diplomat / teacher

**of pensionable** ['penʃənəbl] **age**

**(old-age) pensioner** *BE / AE* **retiree**

**retire** [rɪ'taɪə]

a retired civil servant [sɪvl 'sɜ:vənt]

occupation [ɒkjə'peɪʃn]: retired

**retirement** [rɪ'taɪəmənt]

when she reaches retirement age

**at an advanced** [əd'vɑ:nst] **age**

**old age** [əʊld 'eɪdʒ]

the approach [ə'prəʊtʃ] of old age

She lived to a ripe old age.

**die alten Leute**

Altenheim; Altersheim

(auch Kriegs-) **Veteran(in)**

ein altgedienter Diplomat / Lehrer

**im Renten- / Pensionsalter**

**Rentner(in)**

**in den Ruhestand treten**

ein pensionierter Beamter / eine

pensionierte Beamtin

Beruf: Rentner(in)

**Ausscheiden aus dem Arbeitsleben**

wenn sie das Rentenalter erreicht

**in vorgerücktem Alter**

**das Alter**

das Herannahen des Alters

Sie erreichte ein hohes Alter.

Wenn von *old age* oder *elderly people* die Rede ist, werden oft Euphemismen (= beschönigende / verhüllende Ausdrücke) verwendet: *women of a certain age* sind in mittleren Jahren, *a distinguished* [dr'stɪŋɡwɪʃt] *professor* ist einer, der schon älter ist, das Alter selbst wird oft als *the golden years*, *her sunset years* oder *his twilight years* umschrieben. Ein *old people's home* BE / AE *old-age home* erhält solche weniger „direkt“ klingenden Namen wie *nursing home*, *rest home*, *convalescent* [kɒnvə'lesnt] *home* (eigentlich = Genesungsheim) oder schlicht *home*, wenn es nicht angedeutet wird mit so etwas wie *somewhere (s)he can be looked after* (= wo man sich um ihn / sie kümmern kann). Die deutschen Senioren sind auf Englisch *senior citizens*; vorher ist man *middle-aged* und sagt zuweilen scherzhaft, man sei *on the wrong side of forty*.

**longevity** [lɒn'dʒevəti]

**decline** [dr'klaɪn]

declining physical energy [ˈenədʒi]

in his declining years

**decrepit** [dr'kreɪt]

a decrepit old man

**Langlebigkeit**

**Verfall; abnehmen**

nachlassende körperliche Energie

in seinen letzten Lebensjahren

**alterschwach**

ein hilfälliger alter Mann

Weitere Adjektive, die Schwäche (= *weakness* / *feebleness*) bzw. Gebrechlichkeit (= *infirmity* [ɪn'fɜ:məti]) ausdrücken: *weak* (= schwach) • *feeble* (= matt / schwach) • *frail* (= schwach / gebrechlich / zart) • *infirm* [ɪn'fɜ:m] (= gebrechlich / hilfällig)

**senile** [ˈsi:nəl] – **senility** [sɪ'nɪləti]

**Alzheimer's** [ˈæltʃaɪməz] **disease**

suffer from Alzheimer's (disease)

**senil – Senilität**

**die Alzheimerkrankheit**

an der Alzheimerkrankheit leiden

Unfreundliche, diskriminierende Ausdrücke, die auf ältere Menschen angewandt werden: *gaga* [ˈgɑ:gɑ:] (= verkalkt / senil) • *fuddy-duddy* [ˈfʌdɪdʌdi] (= verknöchert / verkalkt) • *doddering* / *dodder* (= tatterig / vertrottelt) • *(s)he's past it* (= er / sie bringt's nicht mehr)

**in poor health** [helθ]

**meals on wheels** [mi:lz ɒn 'wi:lz]

**nursing home** [ˈnɜ:sɪŋ hæʊm]

admit someone to a nursing home

**bei schlechter Gesundheit**

**Essen auf Rädern**

**Pflegeheim**

jemand in ein Pflegeheim aufnehmen



Gegen die Diskriminierung (= *discrimination*) älterer Menschen kämpft in den USA die 1971 gegründete Selbsthilfeorganisation *the Gray Panthers* [ˈgræpəntəz], nach deren Vorbild in Deutschland 1975 die Grauen Panther organisiert wurden. In Großbritannien gibt es seit 1940 *Age Concern* (*concern* [kən'sɜ:n] = Anliegen), eine karitative Organisation (= *charity* [ˈtʃærəti] *organization*), die mit tausenden von Freiwilligen (= *volunteers* [vɒlən'tiəz]) Dienstleistungen (= *services*) für ältere Menschen erbringt, z.B. in *day centres* und *lunch clubs* sowie durch *visits to the elderly in their homes*.

## Personality and behaviour

### Persönlichkeit und Verhalten

Although aloof, egotistical and imperious, MacArthur could also be warm-hearted, human, and witty. Most people agreed that he was courageous and highly intelligent ... (*Charakterisierung des US-Generals Douglas MacArthur, 1880–1964, in The Academic American Encyclopedia*)

#### **behave** [br'heiv]

He behaved like a bull [bʊl] in a china ['tʃaɪnə] shop.

#### **personality** [pɜːsə'næləti]

She has an appealing personality.

#### **temper** ['tempə]

She has a quick / violent temper.

She lost her temper.

#### **sich benehmen / verhalten**

Er benahm sich / führte sich auf wie ein Elefant im Porzellanladen.

#### **Persönlichkeit**

Sie besitzt ein sympathisches Wesen.

#### **Wesen; Naturell**

Sie hat ein heftiges Naturell.

Sie verlor die Beherrschung.

### **Adjektive, die menschliche Eigenschaften ausdrücken, mit ihrem Gegenteil**

Die Antonyme (= Gegensatzwörter) werden hier durch Vorsetzen von *dis-*, *im-*, *in-*, *ir-* oder *un-* gebildet.

*contented* [kɒn'tentɪd] (= zufrieden) – *discontented* (= unzufrieden)

*honest* ['ɒnəst] (= ehrlich) – *dishonest* [dɪs'ɒnəst] (= unehrlich)

*mature* [mə'tʃʊə] (= reif) – *immature* [ɪmə'tʃʊə] (= unreif)

*patient* ['peɪʃnt] (= geduldig) – *impatient* [ɪm'peɪʃnt] (= ungeduldig)

*polite* [pə'laɪt] (= höflich) – *impolite* [ɪmpə'laɪt] (= unhöflich)

*considerate* [kən'sɪdərət] (= rücksichtsvoll) – *inconsiderate* (= rücksichtslos)

*efficient* [ɪ'fɪʃnt] (= fähig) – *inefficient* [ɪnɪ'fɪʃnt] (= unfähig)

*experienced* [ɪk'spɪəriənst] (= erfahren) – *inexperienced* (= unerfahren)

*flexible* ['fleksəbl] (= flexibel) – *inflexible* [ɪn'fleksəbl] (= unflexibel)

*sincere* [sɪn'sɪə] (= aufrichtig) – *insincere* [ɪn'sɪn'sɪə] (= unaufrichtig)

*tolerant* ['tɒlərənt] (= duldsam) – *intolerant* [ɪn'tɒlərənt] (= unduldsam)

*responsible* (= verantwortungsbewusst) – *irresponsible* (= verantwortungslos)

*civilized* ['sɪvɪlaɪzɪd] (= kultiviert) – *uncivilized* [ʌn'sɪvɪlaɪzɪd] (= unkultiviert)

*cooperative* [kəʊ'ɒprətɪv] (= entgegenkommend) – *uncooperative* (= wenig entgegenkommend)

*fair* [feə] (= fair / gerecht) – *unfair* [ʌn'feə] (= unfair / ungerecht)

*inhibited* [ɪn'hɪbɪtɪd] (= gehemmt) – *uninhibited* (= ungehemmt)

*pleasant* ['pleznt] (= sympathisch) – *unpleasant* [ʌn'pleznt] (= unsympathisch)

*reliable* [rɪ'laɪəbl] (= zuverlässig / verlässlich) – *unreliable* (= unzuverlässig)

*selfish* ['selfɪʃ] (= selbstsüchtig) – *unselfish* [ʌn'selfɪʃ] (= selbstlos)

*sophisticated* [sə'fɪstɪ-] (= anspruchsvoll) – *unsophisticated* (= anspruchslos)

*sympathetic* [sɪmpə'θetɪk] (= mitfühlend) – *unsympathetic* (= wenig mitfühlend)

Beachten Sie, dass – anders als im Deutschen – die negativen Vorsilben

*dis-*, *im-*, *in-*, *ir-*, *un-* etc. im Englischen nicht betont werden.

Deutsch: Sie ist ja so 'unfair / 'unduldsam / 'unzufrieden.

Englisch: *She is so un'fair / in'tolerant / discon'tented.*

Die Adjektivendung *-ful* wird im Antonym häufig durch *-less* ersetzt:  
*careful* ['keəfɪ] (= vorsichtig) – *careless* ['keəlsəs] (= unvorsichtig)  
*tactful* ['tæktfɪ] (= taktvoll) – *tactless* ['tæktləs] (= taktlos)


**good** [gʊd] – **bad** [bæd]  
**benevolent** [-'nev-] – **malevolent**  
 a benevolent master / god / ruler  
 a malevolent [-'lev-] look / neighbour  
**compassionate** [kəm'pæʃnət] –  
**pitiless** ['pɪtləs]

He's pitiless in exploiting others.

**honest** ['ɒnəst] – **corrupt** [kə'rʌpt]  
 a plain, honest man  
 a corrupt politician [prələ'tɪʃn]


**gut – schlecht**  
**gütig – boshaft**  
 ein gütiger Herr / Gott / Herrscher  
 ein boshafter Blick / Nachbar  
**mitfühlend – mitleidlos**

Er nutzt andere erbarmungslos aus.  
**ehrlich – korrupt**  
 ein schlichter, ehrlicher Mensch  
 ein(e) korrupte(r) Politiker(in)

 Viele der hier aufgeführten Adjektive werden durch Anhängen von *-ly* zu häufig gebrauchten Adverbien:  
*He acted foolishly / unselfishly / irresponsibly / immaturely.* (= Er handelte töricht / selbstlos / verantwortungslos / unreif.)  
*She behaved tactfully / wisely / courageously / sensibly.* (= Sie verhielt sich taktvoll / klug / mutig / vernünftig.)

**industrious** [m'dʌstriəs] – **lazy** ['leɪzi]  
**courteous** ['kɜ:tiəs] – **rude** [ru:d]  
 No need to be rude.  
**clever** ['klevə] – **stupid** ['stju:pɪd]  
**sensible** ['sensəbl] – **foolish** ['fu:lɪʃ]

**fleißig – faul**  
**höflich – unhöflich**  
 Warum denn gleich grob werden?  
**klug – dumm**  
**vernünftig – töricht**

 Achtung, „falsche Freunde“ (= *false* [fə:ls] *friends*)!  
*sensitive* ['sensətɪv] = sensibel, *sensible* ['sensəbl] = vernünftig!  
*Self-conscious* [self'kɒnʃəs] heißt gehemmt; selbstbewusst dagegen ist *self-confident* [self'kɒnfɪdənt] oder *self-assured* [self'əʃʊəd].

**excitable** [ɪk'saɪəbl] – **even-tempered** [i:vn'tempəd]  
**conservative** [kən'sɜ:vətɪv] –  
**progressive** [prə'gresɪv]  
**broad-minded** – **narrow-minded**  
 very broad-minded views about sex  
**generous** ['dʒenərəs] – **stingy** [dʒɪ]  
**easygoing** [i:zi'gəʊɪŋ] – **fussy** ['fʌsi]

**leicht erregbar – ausgeglichen**  
**konservativ – progressiv**  
**tolerant – engstirnig**  
 sehr freie Ansichten über Sex  
**großzügig – geizig / knauserig**  
**lax / lässig – pingelig**

Das vollkommene Fehlen einer Eigenschaft kann durch *devoid* [dɪ'vɔɪd] *of* ausgedrückt werden:  
*She's completely devoid of ambition / courage / humour / pity / talent.*  
 (= Es mangelt ihr vollkommen an Ehrgeiz / Mut / Humor / Mitleid / Talent.)

**charming** – **devoid of charm** [tʃɑ:m] **charmant** – **ohne Charme**  
 She's devoid of any charm. Sie besitzt keinerlei Charme.

**optimistic** [ɒptɪ'mɪstɪk] – **pessimistic**  
**outgoing** – **reserved** [rɪ'zɜ:vɪd]  
**cheerful** [tʃɪəfl] – **gloomy** ['glu:mi]  
 Jack was looking rather gloomy.  
**interesting** ['ɪntrəstɪŋ] – **boring** [ɔ:]

optimistisch – pessimistisch  
 kontaktfreudig – zurückhaltend  
 gut gelaunt – trübsinnig  
 Jack schaute recht bedrückt drein.  
 interessant – langweilig



### Fairly, rather, pretty als Entsprechungen für „ziemlich“

*Fairly* steht vorzugsweise bei „wünschenswerten“ Eigenschaften: *She's fairly attractive. He remained fairly calm. Their behaviour was fairly civilized.*  
*Rather* wird bei „nicht wünschenswerten“ Eigenschaften bevorzugt: *He was rather aggressive [ə'grɛsɪv]. That was a rather stupid thing to do. The new secretary proved [pru:vɪd] to be rather inefficient [ɪnɪ'fɪʃnt].*  
*Pretty* [prɪti] ist umgangssprachlicher als *fairly* und *rather* und wird gleichermaßen bei „wünschenswerten“ und „nicht wünschenswerten“ Eigenschaften gebraucht: *She's pretty good / bad. He's pretty clever / stupid.*

**strong** [strɒŋ] – **weak** [wi:k]

**tough** [tʌf] – **weak** [wi:k]

a tough guy [gaɪ]

My grandmother was a tough cookie – she buried [berɪd] three husbands.

**brave / courageous** – **cowardly**

a brave soldier ['breɪv 'səʊldɪə]

a cowardly attack ['kaʊədli ə'tæk]

a craven coward ['kreɪvn 'kaʊəd]

**relaxed** [rɪ'læksɪd] – **tense** [tens]

**calm** [kɑ:m] – **agitated** [ædʒɪteɪtɪd]

He was very calm before the operation.

**respectful** – **cheeky** BE / AE **sassy**

Don't be sassy with your parents.

**humble** ['hʌmbəl] – **conceited** [-'si:teɪd]

stark – schwach

zäh / hart – schwach

ein harter Bursche / Typ

Meine Großmutter war ein zäher

Typ – sie hat drei Männer überlebt.

**mutig** – **feige**

ein(e) tapfere(r) Soldat(in)

ein feiger Anschlag

eine feige Memme

**entspannt** – **angespannt**

**ruhig** – **aufgeregt**

Er war vor der Operation sehr ruhig.

**respektvoll** – **frech**

Sei nicht frech zu deinen Eltern.

**demütig / bescheiden** – **eingebildet**

Für die Beschreibung von Menschen gibt es eine Reihe von *idioms* mit *as ... as* (= so ... wie). Beispiele:

He's **as bold as brass** [brɑ:s]. (= kühn wie Messing = frech wie Oskar)

He was **as brave as a lion** ['laɪən]. (= so tapfer / mutig wie ein Löwe)

She's **as busy as a bee**. (= emsig wie eine Biene, bienenfleißig)

He's **as clever as they make them**. (= schlau wie sonst was)

She's **as cold as charity**. (= kalt wie eine Hundeschнауze)

He was **as cool as a cucumber** ['kju:~]. (= kühl wie eine Gurke = seelenruhig)

His agent is **as cunning as a fox**. (= schlau wie ein Fuchs)

Lincoln ['lɪŋkən] was **as honest** ['ɒnəst] **as the day is long**. (= grundehrlich)

He's **as mad as a hatter**. (= verrückt wie ein Hutmacher = total verrückt)

He was **as meek as a lamb** [læm]. (= sanft wie ein Lamm = lammfromm)

He's **as stubborn as a mule**. (= störrisch wie ein Maultier = ein sturer Bock)

Her teacher is **as patient** ['peɪʃnt] **as Job** [dʒəʊb]. (= so geduldig wie Hiob)

He was **as proud as a peacock** ['pi:kɒk]. (= stolz wie ein Pfau)

The man's **as thick as two planks**. (= „dumm wie Bohnenstroh“)

He's **as timid as a mouse** [maʊs]. (= scheu / schüchtern wie eine Maus)



# Senses and sensations

## Sinne und Sinneseindrücke

A fool sees not the same tree that a wise man sees.  
(William Blake, English poet, artist, and mystic, 1757–1827)

### sense [sens]

the five senses ['sensɪz]  
the sense of sight / hearing  
the sense of smell / taste / touch

### sensation [sen'seɪʃn]

such sensations as pain and thirst

### eye [aɪ]

**see** [si:] (– saw [sɔ:] – seen)  
She saw that nobody was looking.

### look [lʊk]

Did you look in the kitchen?  
I'm looking for my glasses.  
Have a look at this one.

### perceive [pə'si:v] – perception

Can all animals perceive light?

### notice ['nəʊtɪs]

No one noticed the theft [θeft].  
She took no notice of them.

### noticeable ['nəʊtɪsəbl]

a noticeable increase [ɪŋkri:s]

### watch [wɒtʃ]

She watched the dog eat(ing).  
We watched a video ['vɪdiəʊ].

### observe [əb'zɜ:v]

### sight [saɪt]

It was love at first sight.  
shortsighted *BE / AE* nearsighted  
He's longsighted *BE / AE* farsighted.

### view [vju:]

Slowly the train came into view.  
a fine view of the city

### visible ['vɪzəbl] – invisible

The lighthouse was clearly visible.  
invisible to the naked ['neɪkɪd] eye

### visual ['vɪʒuəl]

visual aids [vɪʒuəl 'eɪdz]

### video ['vɪdiəʊ]

### glance [glɑ:ns]

You can see it at a glance.  
He glanced through the paper.

### Sinn

die fünf Sinne  
der Geruchs- / Gehörsinn  
der Geruchs- / Geschmacks- /  
Tastsinn

### Gefühl; Empfindung; Sinneseindruck

Empfindungen wie Schmerz und  
Durst

### Auge

**sehen** (– sah – gesehen)  
Sie sah, dass niemand hinschaute.

### sehen; schauen; Blick

Hast du in der Küche nachgesehen?  
Ich suche meine Brille.

Schau dir doch mal dies hier an.

### wahrnehmen – Wahrnehmung

Können alle Tiere Licht wahrnehmen?

### bemerkten; wahrnehmen

Niemand bemerkte den Diebstahl.  
Sie nahm keine Notiz von ihnen.

### erkennbar; deutlich

eine deutliche / merkliche Zunahme

### beobachten; sich (etw.) ansehen

Sie sah zu, wie der Hund fraß.

Wir sahen uns ein Video an.

### beobachten; bemerken; wahrnehmen

### (das) Sehvermögen

Es war Liebe auf den ersten Blick.  
kurzsichtig

Er ist weitsichtig.

### Sicht; Aussicht

Langsam kam der Zug in Sicht.  
ein schöner Ausblick auf die Stadt

### sichtbar – unsichtbar

Der Leuchtturm war deutlich sichtbar.  
mit bloßem Auge nicht erkennbar

### visuell; Seh-

visuelle Hilfsmittel / Medien

### Video(-)

### (kurzer) Blick; (kurz) sehen / blicken

Man sieht es auf einen Blick.

Er warf einen Blick in die Zeitung.

**glimpse** [glɪmpʰs]

We just caught a glimpse of him.  
I just glimpsed through the article.

**ear** [ɪə]

I'll keep my ears open.

**hear** [hɪə] (– heard [ɜ:] – heard)

Did you hear that noise [nɔɪz]?

**hearing** ['hɪərɪŋ]

He's a little hard of hearing.

hearing aid ['hɪərɪŋ eɪd]

**deaf** [def]

a deaf-mute [def'mju:t]

He's deaf and dumb [dʌm].

**(kurzer) Blick; (kurz) sehen**

Wir bekamen ihn nur kurz zu Gesicht.  
Ich habe den Artikel nur überflogen.

**Ohr**

Ich werde die Ohren offen halten.

**hören** (– hörte – gehört)

Hast du das Geräusch gehört?

**Gehör**

Er ist ein bisschen schwerhörig.

Hörhilfe; Hörgerät

**taub**

ein(e) Taubstumme(r)

Er ist taubstumm.



Bestimmte Adjektive können durch vorangestelltes *the* zu Pluralnomen gemacht werden:

*guide dogs for the blind* (= „Führerhunde für die Blinden“ = Blindenhunde)

*a school for the deaf* (= eine Schule für Taube / taube Menschen)

*aids for the hard-of-hearing* (= Hilfen für Schwerhörige)

**listen** ['lɪsn]

I listened hard but couldn't hear it.

listen to the radio ['reɪdɪəʊ]

**sound** [saʊnd]

the sound of an approaching car

It sounds like a diesel engine.

a soundproof booth [bu:ð]

**tone** [təʊn]

I don't like your tone (of voice).

**loud** [laʊd] – **loudness** ['laʊdnəs]

Try to speak louder / more loudly.

**volume** ['vɒljʊ:m]

turn the volume up / down

**audible** ['ɔ:dəbl̩] – **inaudible**

a scarcely ['skeəsl̩] audible sound

**audio** ['ɔ:diəʊ]

CD players and other audio equipment

**noise** [nɔɪz]

What was that loud noise?

I can't stand the noise.

**noisy** ['nɔɪzi] – **noiseless** ['nɔɪzɪləs]

The air-conditioning is too noisy.

**(zu)hören**

Ich lauschte angestrengt, konnte es aber nicht hören.

Radio hören

**Geräusch; Laut; Klang; klingen**

das Geräusch eines nahenden Autos

Es klingt wie ein Dieselmotor.

eine schalldichte Kabine

**Ton**

Mir gefällt dein Ton nicht.

**laut** – „Lautheit“ / **Lautstärke**

Versuchen Sie lauter zu sprechen.

**Lautstärke**

das Gerät lauter / leiser stellen

**hörbar** – **unhörbar**

ein kaum wahrnehmbarer Laut

**Audio-; Ton-**

CD-Spieler und andere Audiogeräte

**Geräusch; Lärm; Krach**

Was war das für ein lautes Geräusch?

Ich kann den Lärm nicht aushalten.

**geräuschvoll** / **laut** – **geräuschlos**

Die Klimaanlage ist zu laut.

**Entsprechungen für „ruhig“**

*We live in a **quiet** neighbourhood.* (= Wir leben in einer ruhigen Gegend.)

*Business is **quiet** [ˈkwaɪənt] at the moment.* (= Das Geschäft ist zurzeit ruhig.)

*She's always so **silent** [ˈsaɪlənt], as if she had nothing to say.* (= Sie ist immer so ruhig, als ob sie nichts zu sagen hätte.)

*The sea was absolutely **calm** [kɑ:m].* (= Das Meer war vollkommen ruhig.)

*She has difficulty* [ˈdɪfɪkəlti] **sitting still**. (= Es fällt ihr schwer, ruhig zu sitzen.)  
*At last a **peaceful** evening at home.* (= Endlich ein ruhiger Abend zu Hause.)  
*We had a **smooth*** [smu:ð] **crossing**. (= Wir hatten eine ruhige Überfahrt.)  
*You need a **steady*** [ˈstedɪ] **hand**. (= Man braucht eine ruhige Hand.)

**nose** [nəʊz]

a nose for profitable [ˈprɒfɪtəbl] deals

**smell** [smel]

Can't you smell the gas [gæs]?

The soup smells delicious [dɪˈlɪʃəs].

**Nase**

eine Nase für lohnende Geschäfte

**riechen; Geruch**

Riechst du nicht das Gas?

Die Suppe riecht köstlich.

Idiom: *I can smell a rat here.* (= Hier ist doch irgendetwas faul.)

Wenn allerdings Hamlet sagt: „Etwas ist faul im Staate Dänemark“, dann heißt das in Shakespeares Original: *Something is rotten in the state of Denmark.*

*Rotten* heißt faul im Sinn von verdorben: *a rotten egg / tooth / apple* (= ein faules Ei / ein fauler Zahn / Apfel). *Rotten apple* wird auch in übertragenem Sinn gebraucht: *Our police as a whole are OK, but there are a few rotten apples among them.* (= Unsere Polizei als Ganzes ist in Ordnung, aber es sind ein paar schwarze Schafe darunter.)

**odour** [ˈəʊdə]

**stink** [ɪ] (– stank [æ] – stunk [ʌ])

**fragrance** [ˈfræŋgrəns]

the unique fragrance of these roses

**scent** [sent]

the scent of lemons [ˈlemənz]

**perfume** [ˈpɜːfjuːm]**aroma** [əˈrəʊmə]**Geruch; Gestank**

**stinken** (– stank – gestunken)

**(Wohl-)Geruch; Duft**

der besondere Duft dieser Rosen

**Duft; Geruch; BE auch Parfüm**

der Geruch von Zitronen

**Parfüm; Duft; parfümieren****Aroma; Duft**

Engl. **aroma** wird gerochen und als angenehm empfunden, ist also *Duft*.

Dt. **Aroma** wird geschmeckt und als angenehm empfunden, engl. = *flavour / taste: the aroma of fresh-ground coffee* (= der Duft frisch gemahlener Kaffees) *These tomatoes have no flavour / taste at all.* (= Diese Tomaten haben überhaupt kein Aroma / keinen Geschmack.)

**taste** [teɪst]

It has a bitter taste.

It tastes sweet / salty [ˈsɔːlti] / sour.

**flavour** [ˈflɛɪvə]**appetite** [ˈæpətaɪt]

It has spoilt my appetite.

**touch** [tʌtʃ]

Please do not touch.

The material has a very soft touch.

**handle** [ˈhændl]

Please do not handle the goods.

**feel** [fi:l] (– felt – felt)

She didn't feel the pain.

**Geschmack; schmecken**

Es hat einen bitteren Geschmack.

Es schmeckt süß / salzig / sauer.

**Aroma; Geschmack****Appetit**

Es hat mir den Appetit verdorben.

**berühren; Berührung; (Tast-)Gefühl**

Bitte nicht berühren.

Der Stoff fühlt sich sehr weich an.

**anfassen; berühren**

Die Waren bitte nicht berühren.

**fühlen** (– fühlte – gefühlt)

Sie spürte den Schmerz nicht.

## Feelings and attitudes

### Gefühle und Einstellungen

It is not that the Englishman can't feel – it is that he is afraid to feel. He has been taught at his public school that feeling is bad form. He must not express great joy or sorrow, or even open his mouth too wide when he talks – his pipe might fall out if he did. (*E.M. Forster, English novelist, 1879–1970*)

**attitude** [ˈætɪtʃuːd]

her attitude to(wards) foreigners

**feeling** [ˈfiːlɪŋ]

I didn't mean to hurt your feelings.

**feel** [fiːl] (– felt – felt)

She was feeling tired and depressed.

I feel like a drink.

**emotion** [ɪˈmeɪʃn]

emotions such as joy and fear

**emotional** [ɪˈmeɪʃnəl]

a highly emotional moment

people who are emotionally disturbed

**mood** [muːd]

I'm not in the mood for joking.

She isn't in a good mood.

**temper** [ˈtempə]

He was in a good / bad temper.

**urge** [ɜːdʒ]

He felt an urge to pray [preɪ].

**love** [lʌv]

I love swimming in the sea.

I'd love to stay here.

**like** [laɪk]

I don't like wine.

I like travelling by train.

Would you like a drink?

I'd (= I would) like to stay longer.

his likes and dislikes [ˈdɪslaɪks]

**enjoy** [ɪnˈdʒɔɪ]

I enjoy being with you.

**fancy** [ˈfænsɪ]

He fancies cars.

**care for somebody**

She really cares for us.

I don't much care for rap.

**adore** [əˈdɔː]

She adores Brahms.

**Einstellung; Haltung**

ihre Einstellung gegenüber Ausländern

**Gefühl**

Ich wollte dich nicht verletzen.

**fühlen** (– fühlte – gefühlt)

Sie fühlte sich müde und deprimiert.

Mir ist nach einem Drink zumute.

**Gefühl; Emotion**

Gefühle wie Freude und Furcht

**emotional**

ein sehr bewegender Augenblick

Menschen, die seelisch gestört sind

**Stimmung**

Mir ist nicht nach Spaß zumute.

Sie ist nicht in guter Stimmung.

**Laune**

Er hatte gute / schlechte Laune.

**Bedürfnis; Drang**

Er fühlte den Drang zu beten.

(es) **lieben; Liebe**

Ich liebe es, im Meer zu schwimmen.

Gern würde ich hier bleiben.

**mögen; gern haben**

Ich mag keinen Wein.

Ich reise gern mit dem Zug.

Hätten Sie gern was zu trinken?

Ich würde gern länger bleiben.

seine Neigungen und Abneigungen

**genießen**

Ich bin sehr gern mit dir zusammen.

**gern haben (wollen)**

Autos haben es ihm angetan.

**jemand gern haben**

Sie ist uns wirklich zugetan.

Ich mache mir nicht viel aus Rap.

**anbeten**

Sie schwärmt für Brahms.

#### Wie man Liebe, Zuneigung, Gernhaben ausdrückt

*We immediately took a liking to her.* (= Sie war uns sofort sympathisch.)

*I'm very fond of wine.* (= Ich trinke sehr gern Wein.)

*I'm not wildly keen on fish.* (= Auf Fisch bin ich nicht so versessen.)  
*The idea had caught her fancy.* (= Der Gedanke hatte es ihr angetan.)  
*He enjoys everyone's affection.* (= Er genießt die Zuneigung aller.)  
*This task would appeal to me.* (= Diese Aufgabe würde mich reizen.)  
*Old books fascinate* ['fæsmeɪt] *me.* (= Alte Bücher faszinieren mich.)

**desire** [dɪ'zaɪə]

the desire for peace / love  
 the desired effect [ɪ'fekt]

**long for** [lɒŋ]


They all long for peace.

**crave (for)** [kreɪv] – **craving**

She craves (for) recognition.  
 She has a craving for pickles.


**interest – interesting** [ˈɪntrəstɪŋ]

He read [red] it with great interest.

 Verwechseln Sie nicht *interested* (= interessiert) mit *interesting* (= interessant)! Und beachten Sie, dass *Ich interessiere mich für ...* auf Englisch mit *I'm interested in ...* ausgedrückt wird:  
*I'm interested in history.* (= Ich interessiere mich für Geschichte.)

**prefer** [prɪ'fɜː]

I prefer the CD-ROM to the book.  
 I prefer travelling by train.  
 I'd prefer to go by train.

 *Sehr heißt* in Bezug auf Verben nicht *very*, sondern *very much*:  
*He loves / admires her very much.* (= Er liebt / bewundert sie sehr.)

**bear** [beə] (– bore [ɔː] – borne)

He can't bear being criticized.

**stand** [stænd]

I can't stand the heat.

**tolerate** [ˈtɒləreɪt]

I wouldn't tolerate that.

**put up with** (– put – put) [pʊt]

That's something I won't up with.

**dislike** [dɪs'laɪk]

She dislikes him intensely [ɪn'tensli].

**hate** [heɪt]

I hate having to rush [rʌʃ].

Her eyes were full of hate.

**hatred** ['heɪtrɪd]

Stalin's hatred of intellectuals

**Wunsch; Begehren; begehren**

das Verlangen nach Frieden / Liebe  
 die erwünschte Wirkung

**sich sehnen nach**

Sie sehnen sich alle nach Frieden.

**sich sehnen nach – Verlangen**

Sie giert nach Anerkennung.  
 Sie hat einen Heißhunger auf  
 Gewürzgerken.

**Interesse – interessant**

Er las es mit großem Interesse.

**(es) vorziehen**

Ich ziehe die CD-ROM dem Buch vor.  
 Ich reise lieber mit dem Zug.  
 Ich würde lieber mit dem Zug fahren.

**ertragen** (– ertrug – ertragen)

Er verträgt keine Kritik.

**ertragen; aushalten**

Ich halte die Hitze nicht aus.

**tolerieren; dulden**

Das würde ich nicht hinnehmen.

**sich abfinden mit; sich gefallen lassen**

So etwas lasse ich mir nicht bieten.

**nicht mögen; nicht leiden können**

Er ist ihr äußerst unsympathisch.

**(es) hassen; Hass**

Ich hasse es, wenn ich hetzen muss.

Ihre Augen waren voller Hass.

**Hass**

Stalins Hass auf Intellektuelle

**Verben, die starke Abneigung ausdrücken**

*She detests / loathes* [ləʊðz] *him.* (= Sie verabscheut ihn.)

*She can't stand him.* (= Sie kann ihn nicht ausstehen.)

*I abhor* [əb'hɔː] *violence.* (= Ich verabscheue Gewalttätigkeit.)

**optimism** [ˈɒptɪmɪzəm] – **pessimism**  
**optimistic** [ˈɒptɪˈmɪstɪk] – **pessimistic**  
**hope** [həʊp]

I hope she likes it.  
 Will he help us? – I hope so.  
 Is it broken? – I hope not.  
 our hopes and fears

**despair** [dɪˈspeɪə]

He looked at her in despair.

**touching** [ˌ] / **moving** [u:]  
 a touching / moving moment

**prejudice** [ˈpreɪdʒədɪs] – **prejudiced**

prejudice against foreigners [ˈfɔːrənəz]  
 They're prejudiced against us.

**subjective** [səbˈdʒektɪv] – **objective**

**sentimental** [sentɪˈmentl]

**Optimismus** – **Pessimismus**  
**optimistisch** – **pessimistisch**  
**hoffen; Hoffnung**

Hoffentlich gefällt es ihr.  
 Wird er uns helfen? – Ich hoffe es.  
 Ist es kaputt? – Ich hoffe nicht.  
 unsere Hoffnungen und Befürchtungen

**Verzweiflung; verzweifeln**

Er sah sie verzweifelt an.

**rührend; bewegend; ergreifend**  
 ein bewegendes Augenblick

**Vorurteil – voreingenommen**

Vorurteile gegen Ausländer  
 Sie haben Vorurteile gegen uns.

**subjektiv – objektiv**

**sentimental**

### Adjektive, mit denen Verärgerung ausgedrückt wird

*She was angry / cross / annoyed [əˈnɔɪd] because I had kept her waiting.*

(= böse / ärgerlich / verärgert)

*The boss was furious [ˈfjʊəriəs] / livid [ˈlɪvɪd]. (= wütend / fuchsteufelswild)*

**be afraid of** [əˈfreɪd]

Are you afraid of the dog?

He was afraid to jump.

She's afraid of flying.

**proud** [praʊd] – **pride** [praɪd]

We're proud of this achievement.

**jealous (of)** [ˈdʒeləs] – **jealousy**

Are you jealous of him?

He killed her out of jealousy [ˈdʒeləsi].

**envy** [ˈenvi]

I envy you this job.

**despise** [dɪˈspaɪz]

**surprise** [səˈpraɪz]

She looked at me in surprise.

I'm surprised to see you here.

**astonished** [əˈstɒnɪʃt] – **amazed**

We were amazed at / by the result.

**cry** [kraɪ]

Listen – the baby's crying.

**weep** (– wept – wept) [wi:p]

**Angst haben vor**

Hast du Angst vor dem Hund?

Er traute sich nicht zu springen.

Sie fürchtet sich vor dem Fliegen.

**stolz – (der) Stolz**

Auf diese Leistung sind wir stolz.

**eifersüchtig (auf) – Eifersucht**

Bist du eifersüchtig auf ihn?

Er hat sie aus Eifersucht umgebracht.

**Neid; beneiden**

Ich beneide dich um diesen Job.

**verachten**

**Überraschung; überraschen**

Sie sah mich überrascht an.

Ich bin überrascht dich hier zu sehen.

**erstaunt – verblüfft**

Wir waren über das Ergebnis  
 verblüfft.

**weinen; schreien**

Hör doch mal – das Baby schreit.

**weinen**

### Verben, die Lächeln oder Lachen ausdrücken

*smile* (= lächeln) • *grin* (= grinsen) • *chuckle* (= leise vor sich hin lachen) •  
*giggle* [ˈgɪɡl] (= kichern) • *laugh* (= lachen) • *guffaw* [gʌˈfɔː] (= schallend  
 lachen)

# Morality and immorality

## Moral und Unmoral

What is moral is what you feel good after, and what is immoral is what you feel bad after. (*Ernest Hemingway, US writer, 1898–1961*)

### **moral** [ˈmɒrəl]

moral principles / standards  
That would be morally objectionable.  
That's a question of morals.

### **immoral** [ɪˈmɒrəl]

### **immorality** [ɪməˈræləti]

### **ethical** [ˈeθɪkəl]

unethical behaviour [br'hevɪjə]

### **good** [ɡʊd] (– better – best)

Eat your soup, there's a good boy.  
It's never too late to do good.  
It was for your own good.

### **bad** [bæd] (– worse – worst)

### **right** [raɪt]

You've done the right thing.

### **wrong** [rɒŋ]

I know I was in the wrong.

### **evil** [ˈiːvl]

good and evil deeds [diːdz]  
the conflict between good and evil

### **sin** [sɪn] – **sinful** [ˈsɪnfl]

It would be a sin to do that.

### **conscience** [ˈkɒŋjəns]

a clear / guilty [ˈɡɪlti] conscience

### **ideal** [aɪˈdiəl]

He lived up to his ideals.

### **virtue** [ˈvɜːtjuː] – **vice** [vaɪs]

Truthfulness is her greatest virtue.

Smoking is his only vice.

### **quality** [ˈkwɒləti]

She has many good qualities.

### **generosity** [dʒenəˈrɒsəti]

### **wisdom** [ˈwɪzdəm]

### **bravery** [ˈbreɪvəri]

### **moralisch; sittlich**

moralische Prinzipien / Maßstäbe  
Das wäre moralisch nicht in Ordnung.  
Das ist eine Frage der Moral.

### **unmoralisch; unsittlich**

### **Unmoral; Unsittlichkeit**

### **ethisch; moralisch**

unmoralisches Verhalten

### **gut** (– besser – beste); **Gute(s)**

Sei schön brav und iss deine Suppe.  
Es ist nie zu spät, Gutes zu tun.  
Es geschah zu deinem Besten.

### **schlecht** (– schlechter – schlechteste)

### **richtig; recht**

Du hast richtig / recht gehandelt.

### **falsch; schlecht; unrecht**

Ich weiß, dass ich im Unrecht war.

### **böse; das Böse**

gute und böse Taten  
der Konflikt zwischen Gut und Böse

### **Sünde – sündhaft / sündig**

Es wäre eine Sünde, das zu tun.

### **Gewissen**

ein reines / schlechtes Gewissen

### **Ideal; ideal**

Er lebte entsprechend seinen Idealen.

### **Tugend – Laster**

Wahrhaftigkeit ist ihre größte  
Tugend.

Das Rauchen ist sein einziges Laster.

### (positive) **Eigenschaft**

Sie hat viele gute Eigenschaften.

### **Großzügigkeit; Freigebigkeit;**

### **Edelmüt**

### **Weisheit**

### **Tapferkeit**



*From the letter of Paul to the Galatians [gəˈleɪnɪz] in the Bible (= Aus dem Brief des Paulus an die Galater in der Bibel): But the harvest of the spirit is love, joy, peace, patience, kindness, goodness, faithfulness, gentleness, and self-control. (= Die Frucht aber des Geistes ist Liebe, Freude, Friede, Geduld, Freundlichkeit, Güte, Treue, Sanftmut und Selbstbeherrschung.)*

**innocence** [ˈɪnəsns] – **innocent** [-snt]**integrity** [ɪnˈtegrəti]

He's a man of integrity.

**justice** [ˈdʒʌstɪs] – **injustice****just** [dʒʌst] – **unjust** [ʌnˈdʒʌst]

fight in a just cause (= fought – fought)

**honesty** [ˈɒnəsti] – **dishonesty**

Honesty is the best policy [ˈpɒləsi].

**obedience** [əˈbi:diəns] –**disobedience**

obedience to the law

Unschuld – unschuldig

**Integrität; Redlichkeit**

Er ist ein integrier / redlicher Mensch.

**Gerechtigkeit – Ungerechtigkeit****gerecht – ungerecht**

für eine gerechte Sache kämpfen

**Ehrlichkeit – Unehrlichkeit**

Ehrlich währt am längsten.

**Gehorsam – Ungehorsam**

Gehorsam gegenüber dem Gesetz

**The Seven Virtues** (= die sieben Tugenden): *faith* (= Glaube), *hope* (= Hoffnung), *charity* (= Liebe), *justice* (= Gerechtigkeit), *fortitude* (= Tapferkeit), *prudence* (= Klugheit), *temperance* (= Mäßigkeit).**The Seven Deadly Sins** (= die sieben Todsünden): *pride* (= Hochmut), *wrath* [rɒθ] (= Zorn), *envy* (= Neid), *lust* (= Unkeuschheit), *gluttony* (= Unmäßigkeit), *avarice* [ˈævərɪs] (= Geiz), *sloth* [sləʊθ] (= Trägheit).**decency** [ˈdi:snsi] – **decent** [ˈdi:snt]

I'm sure he's a decent guy [gʌi].

**indecent** [ɪnˈdi:snt]**faithful** [ˈfeɪθfl] – **faithfulness** [-nəs]

He swore to remain faithful to her.

**trustworthy** [ˈtrʌstwɜ:ði]**upright** [ˈʌpraɪt]

an upright character / citizen

**greed** [gri:d] – **greedy** [ˈgri:di]

his greed for money [ˈmʌni] / power

**corruption** [kəˈrʌpʃn]**worthless** [ˈwɜ:θləs]

a worthless character [ˈkærəktə]

**hypocrite** [ˈhɪpəkri:t]**liar** [ˈlaɪə]

He's a bloody [ˈblʌdi] liar.

**troublemaker** [ˈtrʌblmeɪkə]**good-for-nothing** [ˈɡʊdfənʌθɪŋ]**crook** [krʊk]**swine** [swaɪn] (Pl. swine / swines)

You've cheated [i:] me, you swine.

**scruple** [ˈskru:pəl]

She didn't have the slightest scruples.

**fault** [fɔ:lt]

It's all my fault.

None of us is faultless / without fault.

**ashamed** [əˈʃeɪmd]

You should be ashamed of yourself.

It's nothing to be ashamed of.

**obscene** [əbˈsi:n]

obscene words / pictures / books

**pornography** [pɔ:ˈnɒgrəfi]

Anständigkeit – anständig

Sicherlich ist er ein anständiger Kerl.

**unanständig; anstößig; unsittlich****treu – Treue**

Er schwor, ihr treu zu bleiben.

**vertrauenswürdig****aufrecht; rechtschaffen**

ein aufrechter Charakter / Bürger

**(Hab-)Gier; Habsucht – habgierig**

seine Geldgier / Machtgier

**Korruption; Bestechlichkeit****wertlos; nichtswürdig; nichtsnutzig**

ein nichtswürdiger Mensch

**Scheinheilige(r); Heuchler(in)****Lügner(in)**

Er ist ein verdammter Lügner.

**Unruhestifter(in)****Nichtsnutz; Tunichtgut****Gauner****Schwein(ehund)**

Du Schwein hast mich betrogen.

**Skrupel**

Sie hatte nicht die leisesten Skrupel.

**Fehler**

Es ist alles meine Schuld.

Keiner von uns ist ohne Fehler.

**beschämt**

Du solltest dich schämen.

Das braucht dir nicht peinlich zu sein.

**obszön; unzüchtig**

unzüchtige Worte / Bilder / Bücher

(die) Pornografie



# Human relations

## Menschliche Beziehungen

It is explained that all relationships require a little give and take. This is untrue. Any partnership demands that we give and give and give and at the last, as we flop into our graves exhausted, we are told that we didn't give enough. (*Quentin Crisp, British-born writer, performer and critic, 1908–99*)

**relations** [rɪ'leɪʃnz]  
relations between the races [rɪ'eɪsɪz]

**relationship** [rɪ'leɪʃnʃɪp]  
her relationships with men

**terms** [tɜ:mz]  
I'm on good terms with him.  
**associate** [ə'səʊʃieɪt] with other people

**get along** (– got – got) [ɡet ə'lɒŋ]  
She gets along well with him.

**get on** (– got – got) [ɡet 'ɒn]  
They get on well with each other.

**mutual** ['mju:tʃuəl]  
mutual support / respect [rɪ'spekt]

**crowd** [kraʊd]  
the crowd outside the building

**group** [gru:p]  
all the members of the group

**class** [klɑ:s]  
We were in the same class.  
the upper / middle / lower class  
a middle-class family

**club** [klʌb]  
join [dʒɔɪn] a club

**gang** [ɡæŋ]  
a gang of criminals ['krɪmɪnəlz]

**Beziehungen**  
die Beziehungen zwischen den Rassen

**Beziehung**  
ihre Beziehungen zu Männern  
(= **relations** = **Beziehungen**)  
Ich (ver)stehe mich gut mit ihm.  
**mit anderen Menschen Umgang haben**

**zurechtkommen**  
Sie kommt gut mit ihm aus.  
**sich verstehen; auskommen**  
Sie kommen gut miteinander zurecht.  
**gegenseitig; beiderseitig**  
gegenseitige Unterstützung / Achtung

**(Menschen-)Menge**  
die Menschenmenge vor dem Gebäude

**Gruppe**  
alle Mitglieder der Gruppe

**Klasse**  
Wir waren in derselben Klasse.  
die Ober- / Mittel- / Unterklasse  
eine bürgerliche Familie

**Klub; Verein**  
einem Verein beitreten

**Bande**  
eine Verbrecherbande

### Jemand, mit dem man zusammen ist, etwas gemeinsam hat oder tut

*playmate* (= Spielkamerad/in), *schoolmate* (= Schulkamerad/in)  
*fellow citizens* (= Mitbürger/innen), *fellow passengers* (= Mitreisende)  
*my pal / chum* BE / *mate* BE / *buddy* AE (= mein Kumpel)  
*colleague* ['kɒli:ɡ] (= Kollege / Kollegin), *comrade* ['kɒmreɪd] (= Kamerad/in)  
*companion* [kəm'pænjən] (= Gefährte / Gefährtin), *competitor* [kəm'petɪtə] (= Konkurrent/in), *accomplice* [ə'kɒmplɪs] (= Komplize / Komplizin)

**member** ['membə] – **membership**  
**partner** ['pɑ:tənə] – **partnership**  
**leader** ['li:də] – **leadership**

**Mitglied** – **Mitgliedschaft**  
**Partner(in)** – **Partnerschaft**  
**(An-)Führer(in)** – **Führung**

**supporter** [sə'pɔ:tə]  
supporters of the president ['prezɪdənt]

**friend** [frend]

They're close [kləʊs] friends.

boyfriend – girlfriend

He doesn't have a steady girlfriend.

friend and foe [fəʊ]

**friendship** ['frendʃɪp]

a close [kləʊs] / warm friendship

**company** ['kʌmpəni]

She keeps him company.

I like your company.

**companionship** [kəm'pænjənʃɪp]

He's longing for companionship.

**acquaintance** [ə'kwetəns]

I made her acquaintance in London.

She's an acquaintance of mine.

**acquainted** [ə'kwetɪd]

We got acquainted during the war.

**get to know** [nəʊ] (– got – got)

She gradually got to know him better.

**neighbour** ['neɪbə] – **neighbourhood**

Love your neighbour as yourself.

**indifferent** [ɪn'dɪfrənt] – **indifference**

**close** [kləʊs]

We were always very close.

She's a close friend of mine.

**intimate** ['ɪntɪmət]

**sympathy** ['sɪmpəθi]

They deserve no / our sympathy.

**support** [sə'pɔ:t]

They offered ['ɒfəd] us their support.

**cooperation** – **cooperate**

[kəʊ'ɒpəreɪt]

**solidarity** [sɒlɪ'dærəti]

**affection** [ə'fekʃn]

**love** [lʌv]

She's in love with him.

She fell in love with her teacher.

There's no love lost between them.

**agreement** [ə'grɪ:mənt] – **disagreement**

There's agreement on this.

disagreements among [ə'mʌŋ] them

**tension** ['tenʃn]

tensions within the group [gru:p]

**Anhänger(in)**

Anhänger des Präsidenten

**Freund(in)**

Sie sind eng befreundet.

Freund – Freundin

Er hat keine feste Freundin.

Freund und Feind

**Freundschaft**

eine enge / herzliche Freundschaft

**Gesellschaft**

Sie leistet ihm Gesellschaft.

Ich bin gern mit dir zusammen.

**Gesellschaft**

Er sehnt sich nach Gesellschaft.

**Bekanntschaft; Bekannte(r)**

Ich habe sie in London kennen

gelernt.

Sie ist eine Bekannte von mir.

**bekannt; vertraut**

Wir lernten uns im Krieg kennen.

**kennen lernen**

Allmählich lernte sie ihn besser

kennen.

**Nachbar(in) – Nachbarschaft**

Liebe deinen Nächsten wie dich selbst.

**gleichgültig – Gleichgültigkeit**

**nahe**

Wir standen uns immer sehr nahe.

Sie ist eine enge Freundin von mir.

**intim; vertraut; vertraulich**

**Mitgefühl; Mitleid**

Sie verdienen kein / unser Mitgefühl.

**unterstützen; Unterstützung**

Sie boten uns ihre Unterstützung an.

**Zusammenarbeit – zusammen-**

**arbeiten**

**Solidarität**

**Zuneigung**

**Liebe; lieben**

Sie ist in ihn verliebt.

Sie verliebte sich in ihren Lehrer.

Sie können sich nicht ausstehen.

**Einvernehmen – Uneinigkeit**

Hierüber herrscht Einverständnis.

Meinungsverschiedenheiten unter

ihnen

**Spannung**

Spannungen innerhalb der Gruppe

**conflict** ['kɒnflɪkt]**clash** [klæʃ]

a clash of interests

We often clashed [klæʃt].

**quarrel** ['kwɒrəl]

They seem to have settled their quarrel.

They often quarrelled.

**animosity** (towards) [æni'mɒsəti]**antipathy** (to / towards) [æn'tɪpəθi]**contempt** [kən'tempt]**hostile** ['hɒstail] – **hostility** [hɒ'stɪləti]

They are hostile to foreigners. (→ 7.6)

**bad blood** [bæd 'blʌd]

There's bad blood between them.

**enemy** ['enəmi]

She made a lot of enemies there.

**opponent** [ə'pəʊnənt]**grudge** [grʌdʒ]

So that's why she bears me a grudge.

I don't grudge you your success.

**Konflikt****Konflikt; zusammenstoßen**

ein Interessenkonflikt

Wir gerieten oft aneinander.

**Streit; sich streiten**

Sie scheinen ihren Streit beigelegt zu haben.

Sie stritten sich oft.

**Animosität / Feindseligkeit**

(gegenüber)

**Antipathie / Abneigung** (gegen)**Verachtung****feindselig – Feindseligkeit**

Ausländern sind sie feindlich gesinnt.

„böses Blut“

Sie haben ein gestörtes Verhältnis.

**Feind(in)**

Sie hat sich dort viele Feinde gemacht.

**Gegner(in)****Groll; nicht gönnen**

Deshalb also ist sie mir böse.

Ich gönne dir deinen Erfolg.

**Behaviour towards others (= Verhalten anderen gegenüber)**

*courtesy* ['kɜ:təsi] / *politeness* [pə'laɪtnəs] (= Höflichkeit), *respect* (= Achtung), *kind(li)ness* / *friendliness* (= Freundlichkeit), *consideration* [kənsɪdə'reɪʃn] (= Rücksicht), *decency* ['di:nsɪ] (= Anständigkeit), *tact* (= Takt), *tactfulness* (= Takt) *impoliteness* / *rudeness* (= Unhöflichkeit), *disrespect* (= Respektlosigkeit), *unfriendliness* (= Unfreundlichkeit), *thoughtlessness* (= Rücksichtslosigkeit), *tactlessness* (= Taktlosigkeit), *impudence* [ɪ'mpju:dəns] (= Unverschämtheit)

**contact** ['kɒntækt]

We must keep in contact.

We've lost contact.

**touch** [tʌtʃ]

be in touch with someone

He got in touch with her.

**connection** [kə'nekʃn]

She has good connections.

**talk** [tɔ:k]

We've got to have a talk about it.

**conversation** [kɒnvə'seɪʃn]

I overheard your conversation.

**dialogue** ['daɪələg]**discussion** [dɪ'skʌʃn]

There was much discussion about this.

**Kontakt**

Wir müssen in Kontakt bleiben.

Wir haben den Kontakt verloren.

(≈ **communication = Kommunikation**)

mit jemand in Verbindung stehen

Er setzte sich mit ihr in Verbindung.

**Verbindung**

Sie hat gute Verbindungen / Beziehungen.

**Gespräch; Unterhaltung;****Unterredung**

Wir müssen uns darüber unterhalten.

**Gespräch; Unterhaltung;****Konversation**

Ich habe Ihr Gespräch mit angehört.

**Dialog****Diskussion**

Darüber gab es lange Diskussionen.

# Sexuality

## Sexualität

Sex is a conversation carried out by other means. If you get on well out of bed, half the problems of bed are solved. (*Sir Peter Ustinov, English actor, writer, and film director, born in 1921*)

**marital** ['mæɪtɪl] – **extramarital**

**erotic** [ɪˈrɒtɪk]

**sex** [seks]

the opposite [ɪˈɒpəzɪt] sex

sex education [edʒuˈkeɪʃn]

sex crime – sex criminal ['krɪmɪnəl]

sex offender – sex maniac ['meɪniæk]

**sexual** ['seksʃuəl]

sexual harassment [hæɪəsmənt]

sexual abuse [əˈbju:s]

**sexy** / **sexually attractive** [əˈtræktɪv]

**heterosexual** [hetərəˈseksʃuəl]

**homosexual** [həʊməˈseksʃuəl]

**homosexuality** [həʊməseksjuˈæləti]

**gay** [geɪ]

**lesbian** [ˈleɪzbiən]

**come out** (– came – come) [kʌm 'aʊt]

ehelich – außerehelich

erotisch

**Geschlecht; Sex; Sexualität; Sexual-**  
das andere Geschlecht

Sexualerziehung

Sexualverbrechen – Sexualverbrecher

Sexualtäter(in) – Triebverbrecher(in)

**sexuell; Sexual-; Geschlechts-**

sexuelle Belästigung

sexueller Missbrauch

**sexuell attraktiv**

**heterosexuell; Heterosexuelle(r)**

**homosexuell; Homosexuelle(r)**

**Homosexualität**

**schwul; Schwule(r)**

**lesbisch; Lesbierin / Lesbe**

**sich als Homosexuelle(r) bekennen**

**Ausdrücke für (sexual) intercourse** [ˈɪntəko:s] (= **Geschlechtsverkehr**)

*make love to someone, sleep with someone, go to bed with someone, have sex with someone, have sexual relations with someone* (= mit jemand sexuelle Beziehungen haben), *be intimate* [ˈɪntɪmət] *with someone* (= mit jemand intim sein), *the sexual act* (= der Geschlechtsakt), *sexual union* [ˈju:niən] (= sexuelle Vereinigung), *coitus* [ˈkəʊtəs] (= Koitus), *have carnal knowledge of someone* (Rechtssprache: „fleischliche Kenntnis“ von jemand haben)

**petting** [ˈpetɪŋ]

**arouse** [əˈraʊz] – **arousal** [əˈraʊz]

**climax** [ˈklaɪmæks] – **peak** [pi:k]

**orgasm** [ˈɔ:gæzm]

have (an) / reach / achieve orgasm

**penis** [ˈpi:nɪs] – **clitoris** [ˈklɪtərɪs]

**erect** [ɪˈrekt] – **erection** [ɪˈrekʃn]

**ejaculation** [ɪdʒækjuˈleɪʃn]

**semen** [ˈsi:mən] – **sperm** [spɜ:m]

**vagina** [vəˈdʒaɪnə]

**Petting**

(sexuell) erregen – Erregung

**Höhepunkt**

**Orgasmus**

einen Orgasmus haben

**Penis – Klitoris / Kitzler**

erigiert / steif – **Erektion**

**Ejakulation; Samenerguss**

**Samen(flüssigkeit); Sperma**

**Vagina; Scheide**



**Cultural note** (= kulturelle Anmerkung): *The “man-above position” in intercourse is often called the missionary position, a term that originated in Polynesia, where Christian missionaries taught it as the only “correct” position to the Polynesians, who traditionally preferred other positions.*

**frigid** [ˈfrɪdʒɪd] – **frigidity** [frɪˈdʒɪdɪti]  
**impotent** [ɪmpəˈtənt] – **impotence**  
 the potency [ˈpəʊnsɪ] drug Viagra™  
**conception** [kənˈsepʃn]

frigide – Frigidität  
 impotent – Impotenz  
 das Potenzmittel Viagra™  
 Empfängnis

**Ausdrücke für contraception** [kɒntrəˈsepʃn] (= **Empfängnisverhütung**)  
*birth control* (= Geburtenkontrolle) • *family planning* (= Familienplanung) •  
*planned parenthood* (= geplante Elternschaft)

**Contraceptive methods** [ˈmeθədz] (= **Verhütungsmethoden**)

*condom* [ˈkɒndəm] (= Kondom / Präservativ) • *cap* (= Pessar) •  
*intrauterine* [ɪntrəˈjuːtəriːn] *device* / *IUD* (= Intrauterinpressar) • *diaphragm*  
 [ˈdaɪəfræm] (= Scheidendiaphragma) • *coil* / *loop* (= Spirale) • *the pill* •  
*the morning-after pill* (= die Pille am Morgen danach) • *the male pill* (= die  
 Pille für den Mann) • *the rhythm* [ˈrɪðm] *method* (= die Knaus-Ogino  
 Methode) • *withdrawal* / *coitus interruptus* [ɪntəˈrʌptəs] (= Coitus interrup-  
 tus) • *sterilization* [stɪrəˈlaɪzɪʃn] (= Sterilisation) • *vasectomy* [vəˈsektəmi]  
 (= Vasektomie)

**pregnant** [ˈpregnənt] – **pregnancy**

**abortion** [əˈbɔːʃn]

have an abortion

**masturbation** [mæstəˈbeɪʃn]

**masturbate** [ˈmæstəbeɪt]

**sleep around** (– slept – slept)

**prostitute** [ˈprɒstɪtjuːt] – **prostitution**

**rent boy** *BE* / *AE* **hustler** [ˈhʌslə]

**whore** [hɔː]

**call girl** [ˈkɔːl ɡɜːl]

**hooker** [ˈhʊkə] *AE*

**brothel** [ˈbrʊθəl]

schwanger – Schwangerschaft

Schwangerschaftsabbruch

eine Abtreibung vornehmen lassen

**Masturbation; Selbstbefriedigung**

masturbieren; onanieren

die Sexualpartner häufig wechseln

Prostituierte(r) – Prostitution

Strichjunge; Stricher

Hure

Callgirl

Nutte

Bordell; Puff

**Adult** [ˈædʌlt] (= **erwachsen / für Erwachsene**)

*Adult bookshops* = *euphemism* [ˈjuːfəˌmɪzɪzəm] (= beschönigende Umschreibung)

*for shops specializing in the sale of pornographic books, magazines, videos, etc.*

*Adult films, videos, magazines, etc. are not suitable for young people.*

**soft porn** [sɒft ˈpɔːn] – **hard porn**

**sadism** [eɪ] – **masochism** [ˈmæsəkɪzəm]

**exhibitionism** [eksɪˈbɪʃənɪzəm] –

**exhibitionist**

**rape** [reɪp] – **rapist** [ˈreɪpɪst]

weicher Porno – harter Porno

Sadismus – Masochismus

Exhibitionismus – Exhibitionist(in)

Vergewaltigung – Vergewaltiger(in)

*Venereal* [vəˈnɪəriəl] *diseases* (= Geschlechtskrankheiten) *and other sexually transmitted diseases* (= durch Geschlechtsverkehr übertragene Krankheiten):  
*The two most serious venereal diseases are syphilis* [ˈsɪfɪlɪs] (= Syphilis / Lues)  
*and gonorrhoea* [ɡɒnəˈriːə] (= Gonorrhöe / Tripper). – *AIDS is often trans-*  
*mitted through anal* [ˈeɪml] *intercourse* (= Aids wird oft durch Analverkehr  
 übertragen).

# Personal hygiene

## Körperpflege

Man does not live by soap alone; and hygiene, or even health, is not much good unless you can take a healthy view of it – or, better still, feel a healthy indifference to it. (*G.K. Chesterton, English writer, 1874–1936*)

**hygiene** [ˈhɑ:dʒi:n]

**cleanliness** [ˈklenlɪnəs]

**wash** [wɒʃ]

Did you wash your hands?

Your green shirt is in the wash.

(a bar of) **soap** [səʊp]

**brush** [brʌʃ]

hairbrush, nailbrush, toothbrush

Did you brush your teeth [ti:θ]?

**bath** [bɑ:θ]

Did you have *BE* / *AE* take a bath?

**shower** [ˈʃaʊə]

**Hygiene**

**Reinlichkeit**

**(sich) waschen; Wäsche**

Hast du dir die Hände gewaschen?

Dein grünes Hemd ist in der Wäsche.

(ein Stück) **Seife**

**Bürste; bürsten**

Haarbürste, Nagelbürste, Zahnbürste

Hast du dir die Zähne geputzt?

**Bad**

Hast du gebadet?

**Dusche; sich duschen**

### Kollokationen mit *have a ...*

*have a bath* (= ein Bad nehmen) • *have a shower* (= duschen) • *have a wash* (= sich waschen) • *have a sauna* [ˈsə:nə] (= in die Sauna gehen) • *have a shave* (= sich rasieren) • *have a haircut* (= sich die Haare schneiden lassen) • *have a blow-dry* (= sich föhnen lassen) • *have a shampoo* [ˈʃæmˈpu:] *and set* (= sich die Haare waschen und legen lassen) • *have a massage* [ˈmæsɑ:ʒ] (= sich massieren lassen) • *have a shoeshine* (= sich die Schuhe putzen lassen)

**flannel** *BE* / *AE* **washcloth** [-klɒθ]

**sponge** [spʌndʒ]

**towel** [ˈtaʊəl]

Wait – I'm just towelling myself down.

**rub (oneself) down** [rʌb]

**Waschlappen**

**Schwamm**

**Handtuch**

Warte – ich trockne mich nur noch ab.

**(sich) abrubbeln / abfrottieren**

### Die *of*-Konstruktion bei Behälter- und Mengenangaben

*a bottle of aftershave / cologne* [kəˈlɔ:n] / *shampoo* / *mouthwash* (= eine Flasche Aftershave / Kölnischwasser / etc.) • *a bar of soap* (= ein Stück Seife) • *a box of cotton buds / toothpicks* (= eine Schachtel Wattestäbchen / Zahnstocher) • *a pack of tissues* [ˈtɪʃu:z] (= eine Packung Papiertaschentücher) • *a roll of toilet paper* (= eine Rolle Toilettenpapier) • *a jar of cream* (= eine Dose Creme) • *a tube of toothpaste* (= eine Tube Zahnpasta)

**mouthwash – dental floss**

**shave** [ʃeɪv]

shaving cream

**electric** [ɪˈlektrɪk] **razor / shaver**

**shampoo** [ˈʃæmˈpu:]

**Mundwasser – Zahnseide**

**(sich) rasieren**

Rasiercreme

**Elektrorasierer**

**Haarwaschmittel; Haarwäsche**

shampoo and (hair) conditioner  
I'm going to shampoo my hair.

**hairdryer** ['heə drɑ:ə]

**comb** [kəʊm]

**hairstyler** ['heə dresə]

She's at the hairdresser's.

**barber** ['bɑ:bə]

I'm going to the barber(s).

**make-up** ['meɪk ʌp]

apply [ə'plɑ:] / remove make-up

Shampoo und Pflegespülung  
Ich will mir die Haare waschen.

**Haartrockner; Föhn**

**Kamm; kämmen**

**Friseur(in)**

Sie ist beim Friseur.

**(Herren-)Friseur**

Ich gehe zum Friseur.

**Make-up; Schminke**

Make-up auftragen / entfernen

### **Some cosmetics** [kɒz'metiks] (= **Kosmetika**)

*cream* (= Creme) • *cleansing* ['klenziŋ] *cream* (= Reinigungscreme) • *moisturizing* ['mɔɪstʃəraɪzɪŋ] *cream* (= Feuchtigkeitscreme) • *face powder* (= Gesichtspuder) • *lipstick* (= Lippenstift) • *eye shadow* (= Lidschatten) • *eyebrow pencil* (= Augenbrauenstift) • *cologne* [kə'ləʊn] (= Eau de Cologne; Kölnischwasser) • *perfume* (= Parfüm) • *deodorant* [di'əʊdrənt] (= Deodorant)

**manicure** [mænɪkjʊə] – **pedicure**

**nail polish** / *BE also nail varnish*

**(a pair of) nail scissors** ['sɪzəz]

**Maniküre – Pediküre**

**Nagellack**

**(eine) Nagelschere**

*Lotions* ['ləʊfɪnz] sind Pflegeflüssigkeiten für die Haut: *body lotion, face lotion, hand lotion, skin lotion, aftershave lotion, pre-shave lotion, suntan lotion*

(= Sonnenöl), *baby lotion* etc. – *Rub in some of this lotion twice a day.*

(= Reiben Sie sich zweimal täglich mit dieser Flüssigkeit ein.)

**cotton wool** [wʊl] *BE / AE cotton* [ɒ]

**cotton bud** *BE / AE Q-tip™* [kju:]

**handkerchief** ['hæŋkətʃɪf] / **hanky**

**tissue** ['tɪʃu:] / **Kleenex™** ['kli:neks]

**blow** [bləʊ] (– blew [blu:] – blown)

Blow your nose, that's a good girl.

**sanitary** ['sænətəri] **towel** *BE / AE*

**sanitary napkin**

**toilet paper / lavatory paper /**

**toilet tissue**

**the toilet – the loo** *BE / AE the john*

Jamie is in the loo [lu:] *BE / AE john.*

**lavatory** ['lævətəri]

**laundry** ['ləʊndri]

I'm doing the laundry / washing today.

**laund(e)rette** *BE / AE laundromat™*

**(dry) cleaners** [draɪ 'kli:nəz]

My coat is at the cleaners.

I'll have it dry-cleaned [draɪ'kli:nd].

**Watte**

**Wattestäbchen**

**Taschentuch**

**Papier- / Tempo™-Taschentuch**

**blasen**

Sei schön brav und putz dir die Nase.

**(Damen-)Binde**

**Toilettenpapier**

**die Toilette – das Klo**

Jamie ist auf dem Klo.

*(ebenfalls ein Ausdruck für) Toilette*

**Wäscherei; Wäsche**

Ich mache heute die Wäsche.

**Waschsalon**

**Reinigung**

Mein Mantel ist in der Reinigung.

Ich werde es reinigen lassen.

Idiom: *We've been taken to the cleaners.* (= Man hat uns ganz schön geschöpft.)

# Death

## Tod

It is impossible that anything so natural, so necessary, and so universal as death should ever have been designed by providence as an evil to mankind. (*Jonathan Swift, Irish clergyman and satirist, 1667–1745*)

### death [deθ]

Aren't you afraid of death?

death by hanging / firing squad [ɒ]

There were a number of deaths.

death certificate [sə'tɪfɪkət]

death camp – death cell

### die [daɪ]

He died of cancer ['kænsə] / old age.

She died from an overdose ['əʊvədəʊs].

They died a natural death.

### (der) Tod; Todesfall

Hast du keine Angst vor dem Tod?

Tod durch Erhängen / Erschießen

Es gab einige Todesfälle.

Sterbeurkunde; Totenschein

Vernichtungslager – Todeszelle

### sterben

Er starb an Krebs / Altersschwäche.

Sie starb an einer Überdosis.

Sie starben eines natürlichen Todes.

### Euphemismen (= verhüllende / beschönigende Ausdrücke) für „sterben“

*go* (= dahingehen) • *go to a better world* • *pass away* (= dahinscheiden) • *fall asleep* (= einschlafen) • *he / she has closed his / her eyes*

### perish [ˈperɪʃ]

Millions perished in the camps.

### dying ['daɪɪŋ]

Dying is a very natural thing.

the dying

### on his / her deathbed [ˈdeθbed]

### hospice [ˈhɒspɪs]

### anointing [əˈnɔɪntɪŋ] of the sick

### dead [ded]

The robber was shot dead.

a dead man / woman / person

drop dead

rise from the dead (– rose – risen)

### umkommen

Millionen kamen in den Lagern um.

### sterbend; das Sterben

Sterben ist etwas sehr Natürliches.

die Sterbenden

### auf dem Sterbebett

### Sterbeklinik

### Krankensalbung

### tot

Der Räuber wurde erschossen.

ein Toter / eine Tote

tot umfallen

von den Toten auferstehen

### Euphemismen für „tot“

*asleep* (in Jesus) • *at peace* • *at rest* • *gone* [ɡɒn] • *in heaven* • *in the arms of Jesus* • *with Jesus* • *with the Lord* • *with us no more*

(his) **demise** [dɪ'maɪz]

### deceased [dɪ'si:st]

the widow ['wɪdəʊ] of the deceased

(sein) **Ableben** / **Hinscheiden**

### verstorben

die Witwe des Verstorbenen

### Bezeichnungen für tote Menschen oder Tiere

(*dead*) *body* (= Leiche) • *corpse* (= Leiche) • *stiff* (Slang = Leiche) • *cadaver* [kə'dævə] (= Leiche) • *carcass* ['kɑ:kəs] (= Tierkadaver)



**autopsy** [ˈɔːtɒpsi] / **postmortem (examination)**

perform an autopsy / a postmortem

**coffin** [ˈkɒfɪn] – **urn** [ɜːn]**funeral** [ˈfjuːnərəl]

I was at her funeral.

funeral director / undertaker

funeral home

funeral procession – funeral service

**Obduktion; Leichenöffnung;****Autopsie**

eine Obduktion durchführen

**Sarg – Urne****Begräbnis; Beerdigung; Beisetzung**

Ich war auf ihrer Beerdigung.

Bestattungsunternehmer

Bestattungsinstitut

Trauerzug / Leichenzug – Trauerfeier

Idiom: *I don't think you'll get your money back, but that's your funeral.* (= Ich glaube nicht, dass du dein Geld zurückkriegst, aber das ist dein Problem.)

**churchyard** [ˈtʃɜːtʃjɑːd]**bury** [ˈberi]

Where is she buried?

She is / lies buried in this cemetery.

**burial** [ˈberiəl]

burial at sea

**lay to rest** (– laid – laid) [leɪ]**cremate** [kriˈmeɪt] – **cremation****crematorium** [kreməˈtɔːriəm] *BE /**bes. AE crematory* [ˈkremətəri]**grave** [ɡreɪv]

graveyard – gravedigger – gravestone

**tomb** [tuːm]

He laid a wreath [riːθ] at the Tomb of the Unknown Soldier.

from womb [wuːm] to tomb

**epitaph** [ˈepɪtɑːf]**RIP = rest in peace** [piːs]

May he / she rest in peace.

**Kirchhof; Friedhof** (bei der Kirche)**begraben**

Wo liegt sie begraben?

Sie ist auf diesem Friedhof begraben.

**Beerdigung; Bestattung**

Seebestattung

**zur letzten Ruhe betten****einäschern – Einäscherung****Krematorium****Grab**

Friedhof – Totengräber – Grabstein

(großes, gemauertes) **Grab; Grabmal**  
Er legte am Grabmal des Unbekannten Soldaten einen Kranz nieder.

(Idiom) von der Wiege bis zur Bahre

**Grabinschrift; Epitaph**(auf Grabsteinen) **Ruhe in Frieden**

Er / Sie ruhe in Frieden.

**Aus der Bestattungsliturgie der Church of England**

*We brought nothing into the world, and we take nothing out. The Lord gives, and the Lord takes away: blessed [ˈblesɪd] be the name of the Lord.*

(= Wir haben nichts in die Welt gebracht und wir bringen nichts hinaus.

Der Herr gibt, der Herr nimmt; der Name des Herrn sei gelobt.)

*In the midst of life we are in death.* (= In der Mitte des Lebens sind wir vom Tod umgeben.)

*Earth to earth, ashes to ashes, dust to dust ...* (= Erde zu Erde, Asche zu Asche, Staub zu Staub ...)

**requiem mass** [ˈrekwiəm ˈmæs]**Kaddish** [ˈkædɪʃ]**mortal** [ˈmɔːtl]

his mortal remains [rɪˈmeɪnz]

mortal injuries [ˈmɔːtlɪdʒəriːz]

**the soul** [səʊl]

Do we have an immortal soul?

**Totmesse****Kaddisch** (= jüdisches Totengebet)**sterblich**

seine sterblichen Überreste

tödliche Verletzungen

**die Seele**

Haben wir eine unsterbliche Seele?

**afterlife** [ˈɑːftəlaɪf]  
**bereaved – bereavement**

[brɪːvmənt]  
 the bereaved [brɪːrɪːvd]  
**mourn** [mɔːn] – **mourning**  
 Thousands mourned for her.  
 She's still in mourning.  
**obituary** [əˈbɪtʃuəri] / **obit** [ˈɒbɪt]  
**the late** ...  
 the son of the late Frank Bell

**Leben nach dem Tode**  
**leidtragend – Trauerfall**

die Hinterbliebenen  
**(be)trauern – Trauer**  
 Tausende trauerten um sie.  
 Sie ist immer noch in Trauer.  
*(Zeitung)* **Nachruf, Todesanzeige**  
**der / die verstorbene ...**  
 der Sohn des verstorbenen Frank Bell

Der / Die Verstorbene wird euphemistisch auch als *the loved one* (= der / die Geliebte), *the dear departed* (= der / die liebe Dahingeschiedene) oder *the late lamented* [ləˈmɛntɪd] (*lament* = beklagen / beweinen) bezeichnet.

**starve** [stɑːv] – **starvation**

Millions have starved to death.  
 die of starvation [stɑːˈveɪʃn]

**drown** [draʊn]

She (was) drowned.

death by drowning

**terminal** [ˈtɜːmɪnəl]

terminal cancer [ˈkænsə]

She is terminally ill.

**euthanasia** [juːθəˈneɪziə]

practise / perform passive euthanasia

**suicide** [ˈsuːsaɪd]

She committed [kəˈmɪtɪd] suicide.

**verhungern – Verhungern**

Millionen sind verhungert.

hungers sterben

**ertrinken; ertränken**

Sie ertrank.

Tod durch Ertrinken

**End-; unheilbar**

unheilbarer Krebs

Sie ist unheilbar krank.

**Euthanasie; Sterbehilfe**

passive Sterbehilfe leisten

**Selbstmord; Selbsttötung; Freitod**

Sie beging Selbstmord.



In *obituaries* (= Todesanzeigen / Nachrufen) wird *suicide* häufig durch die verhüllende Umschreibung *after a brief* [brɪːf] *illness* (= nach kurzer Krankheit) angedeutet. *After a long illness* dagegen deutet auf *cancer* (= Krebs).

**kill someone** [kɪl]

The crash killed [kɪld] 96 people.

**liquidate someone** [ˈlɪkwɪdɪt]

**lynch someone** [lɪntʃ]

The mob tried to lynch him.

**poison someone** [ˈpɔɪzn]

Did Napoleon die of poisoning?

**jemand töten / umbringen**

Bei dem Absturz kamen 96 Menschen ums Leben.

**jemand liquidieren**

**jemand lynchen**

Die Menge versuchte ihn zu lynchen.

**jemand vergiften**

Starb Napoleon an einer Vergiftung?

**Die Endsilbe -cide** [-saɪd] **bedeutet „Mord / Tötung“**

*infanticide* [ɪnˈfæntɪsaɪd] (= Kindesmord) • *matricide* [ˈmeɪtrɪsaɪd]

(= Muttermord) • *patricide* [æ] / *parricide* (= Vatermord) • *fratricide* [æ]

(= Geschwistermord) • *regicide* [ˈredʒɪsaɪd] (= Königsmord) • *suicide*

[ˈsuːɪsaɪd] (= Selbstmord) • *genocide* [ˈdʒenəsɪsaɪd] (= Völkermord)

**do away with someone** (– did  
– done)

The witness has been done away with.

**bump someone off**

He was bumped off by the gang.

**jemand umbringen**

Den Zeugen hat man umgebracht.

**jemand umlegen / kaltmachen**

Er wurde von der Bande kaltgemacht.

Mit zahllosen *slang*-Ausdrücken wird *die* und *kill* drastisch ausgedrückt, z.B. „ins Gras beißen“, „abkratzen“, „den Löffel abgeben“ etc.:  
*bite the dust* (= „in den Staub beißen“) • *kick the bucket* (= „den Eimer wegtreten“) • *go west* (= „nach Westen fahren“) • *cash in one's chips* (= „seine Chips einlösen“) • *knock off* („Feierabend machen“) • *pop off* (= verschwinden) • *buy the farm* (= „die Farm kaufen“)  
 „Abmurksen“, „kaltmachen“, „fertigmachen“, „um die Ecke bringen“ etc.:  
*knock someone off* • *finish someone off* (= jemand fertigmachen) •  
*do someone in* • *take care of someone* (= „sich um jemand kümmern“) •  
*let someone have it* (= es jemand geben) • *give someone the works* •  
*send someone up the river*

**execute** ['eksɪkjʊ:t] – **execution**

execution by firing squad / by shooting

**hinrichten – Hinrichtung**

Hinrichtung durch Erschießen

**Methods of inflicting** [ɪn'flɪktɪŋ] **the death penalty** ['deθ penlti]

(= **Hinrichtungsmethoden**)

*hanging* (= Erhängen) • *electrocution / electric chair* (= elektrischer Stuhl) •  
*gas chamber* [eɪ] (= Gaskammer) • *firing squad* [ɒ] (= Erschießungs-  
 kommando / Erschießen) • *lethal* ['li:θl] *injection* (= Todesspritze) •  
*beheading* (= Köpfen) • *guillotine* ['gɪləti:n] (= Guillotine / Fallbeil) •  
*crucifixion* [kru:sə'fɪksjən] (= Kreuzigung) • *stoning* (= Steinigung) •  
*burning at the stake* (= Scheiterhaufen)

**will / testament** ['testəmənt]

my last will and testament

**Testament**

mein letzter Wille



“You wouldn’t have any single rooms, would you?”

# The creativity of language

Language is an anonymous, collective and unconscious art, the result of the creativity of thousands of generations. (Edward Sapir, *US linguist, 1884–1939*)

Sapir traf den Nagel auf den Kopf: Sprache ist kreativ, gerade auch das Englische. Eines der vielen Mittel sprachlicher Kreativität sind **prefixes** und **suffixes**, d. h. Vor- und Nachsilben, die die Bedeutung von Adjektiven, Verben und Nomen verändern.

Viele *prefixes* dienen der Bedeutungsverstärkung und sind mitunter **colloquial** (= umgangssprachlich), wie z. B. **mega-** [ˈmegə] in *megastar* und *mega-rich*) und **super-** in *super-excited* (= mordsaufgeregt).

„Super“ findet sich natürlich auch im Deutschen, etwa zur Panikmache in der kuriosen Wortbildung „Super-GAU“ (GAU = größter anzunehmender Unfall = *worst case scenario*). Und selbst ansonsten eher nüchterne Wissenschaftler gebrauchen *super*, wenn sie z. B. von einem *Super Large Hadron Collider* sprechen.

Ein häufig verwendetes englisches *prefix* ist **out-**, das bei Verben oft ein „Übertreffen“ ausdrückt: *People are outnumbered* (= zahlenmäßig unterlegen), *outgunned* (= waffenmäßig unterlegen) oder *outwitted* (= werden ausgetrickst). Bei amerikanischen Wahlen, in denen das Eintreiben von Spenden eine große Rolle spielt, gilt die Regel: *If you outraise and outspend your opponent you win.* (= Wenn du mehr Spenden sammelst und mehr Geld ausgibst als dein Gegner, siegst du.)

Zwei gern verwendete und gerade auch im Alltag flexibel benutzte Suffixe sind **-ish** und **-y**. Mit **-ish** drückt man bei Adjektiven eine Annäherung aus, ein „in etwa“ bzw. „ungefähr“ (**green – greenish**); Nomen werden durch Anhängen von **-ish** zu Adjektiven, die Eigenschaften des Nomens haben (**baby – babyish**):

We'll be arriving **sevenish**.

Wir werden so gegen sieben ankommen.

It was **darkish** by the time we arrived.

Es war schon recht dunkel, als wir ankamen.

Women loved his **boyish** charm.

Den Frauen gefiel sein jugendhafter Charme.

She drives a **newish** sports car.

Sie fährt einen ziemlich neuen Sportwagen.

Auch **-y** bezeichnet Eigenschaften des jeweiligen Nomens oder Verbs:

*A river is muddy* (= schlammig), *roads are icy* (= vereist), *she gives you an icy look* (= schaut dich eisig an), *the boy has a runny nose* (= dem Jungen läuft die Nase), *my hands are sticky* (= klebrig), *the weather is sticky* (= schwül), *her dream man is outdoorsy* (= ein Naturbursche), *and the sauce is nice and garlicky* (= schmeckt schön nach Knoblauch) ... *Let's stop here before it gets too lengthy!*